

# অমৃত বাজার পত্রিকা

মূল্য:— অগ্রিম বাধি ১৮, ডাক মাসুল ১১০, বাখাসিক ৪৫, ডাকমাসুল ৫০, তৈরমাসিক ৩, ডাক মাসুল ১০ আনা। অনগ্রিম বাধিক ১০১০, ডাক মাসুল ১১০ টাকা প্রতি ৩৩। বিজ্ঞাপন প্রকাশের মূল্য:— প্রতি পংক্তি, প্রথম, দ্বিতীয় ও তৃতীয় বার ১০, চতুর্থ ও ততোধিকবার ৫ আনা। ইংরেজী প্রতি পংক্তি ১০ আনা।

১০ম ভাগ

কলিকাতা:— ১২ই আশ্বিন—বৃহস্পতিবার, সন ১২৮৪ সাল।

ইং ২৭ই সেপ্টেম্বর ১৮৭৭ খৃঃাব্দ

৩৩ নংখ্যা

বিজ্ঞাপন।

NOTICE.

NORTHERN BENGAL STATE RAILWAY.  
The line is now open to the public from Julpiguri to Atrai, a distance of 134 miles. From Atrai to Kushtia and Goalunda, there is good water communication, boats taking from two to four days in making the journey. As the arrangements for the shelter of goods are temporary only, the right of limiting the amount registered for transport is reserved.

G. Lindsay

Saidpur, the 20th Augt. 1877. } Major R. E. Engineer in Chief. Northern Bengal State Ry. ৩৪ নং

কমিসন এজেন্ট।

চাটুর্ষ্য ত্রাদার্ষ এবং কোং ১৮৭৭ সালে ১৩ই আগস্ট হইতে ভিন্ন ভিন্ন দেশীয় মহারাজ বাহাদুর, জমিদার, ও দোকানদারদিগের সর্ব প্রকার আবশ্যিক জব্বাদি সকল লইয়া খরিদ করিতে প্রস্তুত হইয়াছেন। বাঁহাদিগের চাটুর্ষ্য ত্রাদার্ষ দ্বারা জব্বাদি খরিদ হইবে, তাহাদিগের খরিদ বাহাতে সুলভ মূল্যে উত্তম জব্বাদি হয়, তদ্বিষয়ে বিশেষ যত্নবান থাকিবেন। কমিসন শত করা ৫ টাকা হিসাবে। ৫০০ শত টাকার অধিক হইলে স্বতন্ত্র বন্দবস্ত হইতে পারিবে।

নিয়ম।

অরডার সহিত সমুদায় টাকা বা অরডারের চতুর্থাংশ পাঠাইলে জব্বাদি খরিদ করিয়া পাঠান হইবে এবং ৪০ দিন মুদ্দতে ছুটি কাটিয়া অবশিষ্ট টাকা কলিকাতায় লওয়া হইবে।

আমাদিগের ম্যানেজার শ্রীযুক্ত বাবু দুর্গাচরণ চট্টোপাধ্যায়ের নামে পত্রাদি লিখিবার নিয়ম

চাটুর্ষ্য ত্রাদার্ষ এবং কোং  
৪১ নং মলঙ্গা লেন বহুবাজার  
কলিকাতা।

ব্রহ্মচরী দত্ত মহোঁষধ।

জ্বর প্লীহা যক্ষ্ম অগ্রমাশ মেলিয়া জ্বর পুরাতন জ্বর দৌকালিন জ্বর মেহ যটি জ্বর কুষ্ঠব্যাপি রক্তপিপ্ত বহুভ্রম সকল প্রকার বাত পাঁচটি রোগ স্ত্রীলোকের বাধক বেদনা প্রদর সকল রকমের পুরাতন সোঁয়া এবং পিশি পীড়া অঘল শূল গৃহিনী রক্ত আমাশায় এই সকল রোগ উত্তম রূপ আরাম হইবেক।

শ্বেত কুষ্ঠ রোগের মহোঁষধ। ইহার দ্বারা এক মাহার মধ্যে ব্যারাম নিশ্চয় আরোগ্য হইবেক। যদিপি বেশী দিনের ব্যারাম হয় তাহা হইলে দুই মাহার মধ্যে নিশ্চয় আরোগ্য হইবেক।

ইহার ২০ আউন্স মলমের মূল্য ১ টাকা

এবং ২১ রোজ সেবনের ঔষধের মূল্য ১ টাকা

বাঁহার প্রয়োজন হইবে পটলডাকার হিন্দু

কলেজের পূর্ষ বেনেটোলা লেনের মাধ্য শ্রীমতীলাল বহুর বাটীতে প্রাতে ১১টা পর্যন্ত এবং পুরাতন চিনাবাজারের আরমানি গিরজার নিকট উক্ত বহুর ২০ নং ছাতার দোকানে বেলা এগারোটা হইতে রাত্রি ৮টা পর্যন্ত তদন্ত করিবা মাত্র পাইবেন, উপরের লিখিত সমস্ত ঔষধের মূল্য ১ এক টাকা মাত্র।

২ মাহার মধ্যে ৬০০০ সহস্র শূল রোগী উত্তম রূপে আরোগ্য লাভ করিয়াছেন।

শ্রীমতীলাল বহু।

৪০

চিকিৎসাতত্ত্ব ও চিকিৎসা প্রকরণ

অর্থাৎ

প্রিন্সিপাল্‌স এণ্ড প্র্যাকটিস্ অব মেডি-সিন। শ্রীযুক্ত গঙ্গা প্রসাদ মুখোপাধ্যায় বি, এ, এম, বি, সঙ্কলিত। একত্র দুই খণ্ড সুপার রয়েল ফর্মার ১১২০ পৃষ্ঠায় তৃতীয়বার মুদ্রিত। এই সংস্করণে ইহার বিষয় সকল পরিবর্তিত, সংশোধিত ও কোন ২ অংশ পুনরায় সঙ্কলিত হইয়াছে। মূল্য ১২৫০ মাত্র। ডাক মাসুল দশ আনা মাত্র। ইহা কলিকাতা লাল বাজার হিন্দু হস্টেলে শ্রীযুক্ত বাবু গুরু দাস চট্টোপাধ্যায়ের ও ভবানিপুর্বে শ্রীযুক্ত বাবু গঙ্গা প্রসাদ মুখোপাধ্যায়ের নিকট পাওয়া যায়।

৩৪ নং

অর্শ রোগের

অব্যর্থ

অহোঁষধ !!!

শ্রীকরালচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

৪৮ নং মলঙ্গা লেন

বহুবাজার

কলিকাতা।

চিতোর চাতকিনী।

অতুত ঐতিহাসিক অখ্যায়িকা।

প্রতি শুক্রবারে এক ফরমা করিয়া প্রকাশিত ২০ ফরমা প্রকাশ হইয়াছে। মূল্য ফরমা প্রতি ১০ দুই পয়সা মাত্র। মফঃস্বলের প্রাহকগণের প্রতি অর্ধ আন হিসাবে ডাক মাসুল লাগিবে। কলিকাতা ৭১ একাত্তর নম্বর করনোওয়ালিস স্ট্রিট, রাজকীয় যন্ত্রালয় শ্রীশ্রীশ্রী তট্টাচার্যের নিকট প্রাপ্তব্য।

সুলভ সুলভ! অতি সুলভ!!

স্বামরা বিলাত হইতে অত্যুত্তম বিরিচ লোডা-মজেল পোডার বন্ধুক, রায়ফল, পিস্তল, ৫ নাগাৎ ২০ নলি রিভলবার, বাকদ, কাপ, টোটা ও শীকারের সকল প্রকার সরঞ্জাম অতি সুলভ মূল্যে বিক্রয়ার্থে আমদানি করিয়াছি। বাঁহার প্রয়োজন হইবেক নিম্ন লিখিত স্থানে তত্ত্ব করিলে পাইবেন। আর বন্ধু-

কাদি সকল প্রকার অস্ত্র মেরামত অতি সুলভ মূল্যে ও সূচাক্রমে সম্পাদিত হইতেছে।

ডিং এন্ বিধান কোং

নং ৩২ লালদিঘির দক্ষিণ

কলিকাতা।

ডাক্তার জি হায়াসা এমডী।

বিখ্যাত ডাক্তার ডন গ্রায়াইফের ছাত্র, সকল প্রকার চক্ষু রোগের চিকিৎসক। ৩ নং চৌরঙ্গি লেনের বাটীতে প্রাতে ৯টা নাগাত ১০টা ও বৈকালে ৩টা হইতে ৫টা পর্যন্ত চিকিৎসার সময়। বাঁহার অসমর্থ তাহাদিগকে এস্পানেডরো ১২নম্বর বাটীতে প্রাতঃকালে সাড়ে সাতটা হইতে ৯টা পর্যন্ত দেখিবার সময়।

কেরি সাহেবের কৃত ইংরাজি হইতে বাঙ্গলা ডিক্শনারি (ইংরাজি কথার বাঙ্গলা মানে দেখিবার জন্য ২ নং) এবং উমায়ের কৃত বঙ্গলা হইতে ইংরাজি (বাঙ্গলা কথার ইংরাজি মানে দেখিবার জন্য বা তরজমার নিমিত্ত ১নং) এই দুই রকম কেরি অতি উত্তম (রাখা আবশ্যক) ১নং দর ৩ টাকা বাদ ১০ আনা নেট ২১০ ডাক ১০০ ২নং ঐ ঐ—বাদ ১০০ — ঐ— ২১০ ডাক ঐ দরকার হইলে কালিধন বন্দ্যোপাধ্যায়ের নিকট পত্র পাঠালে পাইবেন। ৫৬নং পুরাতন চিনাবাজার কতাবের দোকান)

Required for the service of the District Roadcess Committee of Rungpore two qualified Sub-overseers, Salaries including all allowances Rupees 37-9 and 50 per. mensem. Apply furnishing copies of testimonials and stating qualifications.

James Robinson C. E.  
Executive Engineer,  
District Engineer,  
Rungpore.

বিজ্ঞাপন।

বাঁহার মাস্তাজ ও বোয়াই প্রদেশের দুর্ভিক্ষ উপশমের নিমিত্ত সাহায্য করিতে মানস করেন তাঁহার কলিকাতা আদি ব্রাহ্ম সমাজে পাঠাইয়া দিলে দুর্ভিক্ষগ্রস্ত দেশে তাহা প্রেরিত হইবেক। যৎকিঞ্চৎ সাহায্য প্রেরণ করিলেও তাহা ধন্যবাদের সহিত গৃহীত হইবেক।

আদি ব্রাহ্ম সমাজ } শ্রী জ্যোতিরিন্দ্র নাথ ঠাকুর  
কলিকাতা ১৭৯২ শক }  
৭ই আশ্বিন। } সম্পাদক।

বিজ্ঞাপন।

আগামী ১৩ই আশ্বিন শুক্রবার সন্ধ্যা ৭ সাতটার সময় আদি ব্রাহ্ম সমাজে মাস্তাজ ও বোয়াইয়ের দুর্ভিক্ষ উপশম উপলক্ষে ব্রাহ্মোপাসনা ও তৎপরে দান সংগৃহীত হইবেক।

আদি ব্রাহ্ম সমাজ } শ্রী জ্যোতিরিন্দ্র নাথ ঠাকুর  
কলিকাতা ১৭৯২ শক }  
৭ই আশ্বিন। } সম্পাদক।

ইষ্ট ইণ্ডিয়ান রেলওয়ে।

স্পিসিয়াল ক্লাস গুডস্ রেটস অর্থাৎ

বিশেষ শ্রেণী মালের ভাড়া।

এতদ্বারা সর্ব সাধারণকে জ্ঞাত করা যাচ্ছে যে আগামী ১৮৭৭ সালের ১লা জানুয়ারী ও তৎপরে এই নিয়ম নির্ধারিত হইল যে, যাহারা নিম্ন লিখিত নিয়ম গুলি প্রতিপালন করিতে না পারিবেন তাহারা কম্পানির মালের ভাড়া সংক্রান্ত ২৮ হইতে ৩২ ধারা অনুসারে খলা দ্বারা মাল প্রেরণ করা সম্বন্ধে যে বিশেষ মালের ভাড়া নির্ধারিত আছে, সেই ভাড়া মাল প্রেরণ করিতে পারিবেন না, যথা:—

১।—কোন খলিয়ায় দুই মোন পাঁচ সের ওজনের বেশী মাল থাকিতে পারিবে না।

২। কোন খলিয়ার সেলাই ক্রমের মত আশে উল্টা উল্টা না হয়।

প্রত্যেক মালের খলিয়ার গায়ে কাল অক্ষর ইংরেজী ভাষায় স্পষ্ট করিয়া লিখিতে হইবে যে উহা কে নু কেষনে পৌঁছিয়া দিতে হইবে এবং যে ব্যক্তির নিকট মাল পৌঁছিয়া দিতে হইবে অন্ততঃ তাহার নামের আদি অক্ষর গুলি লিখিত হইবে, অথবা এরূপ কোন দাগ ও রাসনিক চিহ্ন থাকবে যাহা স্পষ্ট নির্ণয় করা যাইতে পারে। উপরে লিখিত যে কোন উপায়ই অবলম্বন করা হইক না কেন, মাল প্রেরক যে চিঠি পাঠাইবেন তাহাতে উল্লিখিত দাগ বা চিহ্ন ব্যবহার করিতে হইবে।

এই সমস্ত নিয়ম প্রতিপালন না করিয়া যাহারা বিশেষ শ্রেণী মালের খলিয়া প্রেরণ করিবেন তাহাদিগের নিকট হইতে উহার পর যে উচ্চতর মাল পাঠাইবার ভাড়া নির্ধারিত আছে তাহাই গ্রহণ করা হইবে।

এই সকল প্রেরিত মালের অবশিষ্ট বাহা থাকিবে তাহার ভাড়াও উপরোক্ত নিয়মে প্রথম শ্রেণীর হারে গৃহীত না হইয়া উহার পর যে উচ্চতর হারে নির্ধারিত আছে সেই হারে গৃহীত হইবে।

কলিকাতা } ব্রাডফোর্ড লেসলী  
এজেন্ট  
১৩ই সেপ্টেম্বর ১৮৭৭ } Bradford Leslie  
Agent.  
ডি—শে

খন্দোত

মাসিক সম্বর্ভ ও সমালোচন।

ভূত পূর্ব “সরোজিনী” সম্পাদক কর্তৃক সম্পাদিত। ইহাতে নানা বিধ কৌতুকাবহ বিষয়, উৎকৃষ্ট উপন্যাস, সুন্দরিত পদ্য এবং সামাজিক ও পৌরাণিক প্রবন্ধটি যথাক্রমে প্রকাশিত হইবেক। কলেবর ডুমাই আট পেজী তিন ফর্ম। মূল্য অগ্রিম বার্ষিক ডাক মাসুল সমেত ২ টাকা। গ্রাহকগণ নিম্ন লিখিত ঠিকানায় আমার নিকট পত্রাদি লিখিবেন।

খন্দোত কার্যালয় } জীহাজ বেহারি দাস  
১২নং কবিরাজের গলি } কার্যাধ্যক্ষ।  
ঢাকা। } ৩৪ নং।

নিম্ন লিখিত পুস্তক গুলি ২৪৯ নং বহুবাজার স্ট্রিট টানসাপ পোস ও ৫৫-নং কলেজ স্ট্রিট ক্যানিং লাই-ব্রাঙ্ক ১২ নং ফ্লোর হয়।

- ১০ years in Europe. 2nd. Ed মূল্য ১ মাসুল ১/০
- উরোপে তিন দশক ১/০
- বঙ্গদেশের জীবনচক্র দত্ত প্রণীত ১/০
- মাদ্রাস কল্পণ, “ (প্রকাশ হইয়াছে) ১/০
- The Indian Pilgrim. (Poem) R.C.Dutta ১/০

- The Peasantry of Bengal. ২ ১/০
- The Literature of Bengal ১ ১/০

অষ্টবর শেষ।

তৈয়জা রত্নাবলী।

সুপ্রসিদ্ধ আয়ুর্বেদীয় চিকিৎসা গ্রন্থ। ইহাতে সমস্ত রোগের চিকিৎসা পথ্যাপথ ঔষধ প্রয়োগ ও প্রস্তুত করিবার প্রণালী বিস্তারিত রূপে লিখিত হইয়াছে। ইহা পরিবর্দ্ধিত অর্থাৎ ইহাতে চক্রদত্ত, রসেন্দ্রচিন্তামণি ও শাক্তধর প্রভৃতি বিবিধ গ্রন্থ হইতে নানা প্রকার তৈল, দ্রব্য, ধাতুস্ফটিক ঔষধ ও অরিস্ট আসবাবাদি সম্মিষ্ট করিয়া মূল ও বঙ্গ ভাষায় অনুবাদ সহিত মুদ্রিত হইয়া প্রকাশিত হইয়াছে; ৬ টাকা ডাকমাসুল ১০ আনা।

আয়ুর্বেদীয় দ্রব্যভিধান।

মহেশ্বরী নির্ঘণ্ট সংকল্প রত্নভরণ, মদনপ নির্ঘণ্ট ও পর্যায় রত্নমালা প্রভৃতি আয়ুর্বেদীয় বিবিধ দ্রব্যভিধান এবং নানা কোষ হইতে আয়ুর্বেদীয় শ্রবণ সমস্ত, রোগ শারীর মন্ত্র ও মন পরিভাষা প্রভৃতি আয়ুর্বেদ পঠনোপযোগী বিষয় সমস্তের নাম সিন্ধ ও অর্থ ইত্যাদি সংগৃহীত হইয় আকারাদি বর্ণ ক্রমে বিন্যস্ত হইয়া প্রকাশিত হইয়াছে।

মূল্য ২ টাকা ডাক মাসুল ১/০ আনা।

আবশ্যক হইলে আমার নিকট মূল্য পাঠাইলেই প্রাপ্ত

জীবনদ লাল সেন গুপ্ত কবিরাজ  
আয়ুর্বেদোক্ত ঔষধালয়।  
১৪৬ নং লোয়ার চিংপুর রোড  
কোজদারী বালাখানা—কলিকাতা

জুপজিকেল গাডে'ন

অর্থাৎ প্রানীবাটিকা উদ্যান।

বুধবার ও রবিবার ব্যতীত উক্ত উদ্যানে প্রবেশ করিবার নিয়ম প্রতি দিন এক আনা। ১লা নবেম্বর পর্যন্ত এই নিয়ম চলিবে।

বুধবারে কেবল মেম্বরগণই প্রবেশ করিতে পারিবেন এবং রবিবারে আট আনা দিয়া প্রবেশ করিতে হইবে।

এইচ লী

অকিমিয়েটিং অনারারী মেনেজেরারী।

WONDERFUL CURE OF LEPROSY IN THREE WEEKS.

Discovered in 1873. and tried with great success since then.

কুষ্ঠরোগের অব্যর্থ মহৌষধ।

ইহা দ্বারা কুষ্ঠ, মহাব্যাধি, ধবল এবং পারা সংঘটিত সর্বপ্রকার চর্মরোগ তিন সপ্তাহ ব্যবহারে সম্পূর্ণ আরোগ্য হইতেছে। এমন কি জনৈক মাচারাজ এবং প্রধান জমিদারগণ যাহারা সহস্র মুদ্রা ব্যয় করিয়াও আরোগ্য লাভ করিত পেরেন নাই, তাহারা এবং এক সস্ত্র ব্যক্তি, এই মহৌষধ ব্যবহার দ্বারা সম্পূর্ণ আরোগ্য লাভ করিয়াছেন। ইংরাজি চিকিৎসা এবং বৈদ্য শাস্ত্র মতে কুষ্ঠরোগের ঔষধ অদ্যাপি প্রকাশিত হয় নাই, এবং কত নর নারী যে উক্ত রোগগ্রস্ত হইয়া সাধারণ জন সমাজে ঘৃণিত হইয়া রহিয়াছেন, তাহা বলা যায় না। ধনবানের প্রতি প্রত্যেক মালি সের শিশি ৪ টাকা, মধ্যবর্তি প্রতি ২ টাকা, দুঃখ ব্যক্তির প্রতি ১ টাকা। প্রত্যেক মালিসের শিশি তিন দিন মাত্র মদন করা চলিবে। মফঃস্বলে এক কার্ণী ৭ শিশির মূল্য পাঠাইতে হয়। আমাদিগের সহিত

বিশেষ বন্দোবস্ত করিলে আমরা সম্পূর্ণ আরোগ্য করিয়া ঔষধের মূল্য এবং অঙ্গীকৃত পুরস্কার গ্রহণ করিব। আরোগ্য হইবার পূর্বে কিছু মাত্র গ্রহণ করিব না। ৫০০ টাকার বন্ড এরূপ বন্দোবস্ত করিতে প্রস্তুত নহি।

আমরা ৫০০ ছয় শত প্রশংসা পত্র প্রাপ্ত হইয়াছি, কিন্তু ব্যয় বাহুল্য বশতঃ এই সন্দে ছাপান গেল না। যাহারা দেখিতে ইচ্ছা করেন আমাদিগকে পত্র লিখিলে আমরা তৎক্ষণাতঃ পঠিয়া দিব।

পারা সংঘটিত সর্ব প্রকার রোগনাশক অবধৌত মতে সালসা।

যাহারা কখন গরমের, ধাতের অথবা অন্য কোন প্রকার কঠিন রোগের নিমিত্ত পারা ব্যবহার করিয়াছেন, তাহাদিগের এই সালসা কিছু দিনস ব্যবহার করিলে, যিনি যে আকারে পারা ব্যবহার করিয়াছেন, ঠিক সেই আকারে শরীর হইতে পারা ও অ্যবের সহিত নির্গত হইয়া যাইবে। সালসা ব্যবহার করিলে শরীর হইতে পারা নির্গত হইতে চাক্ষুষ দেখা যাইবে। ইহা ব্যবহার করলে অন্যান্য সালসার ন্যায় কঠিন নিয়মে থাকতে হয় না, কেবল মাত্র স্বাভাবিক অবস্থায় যে সকল নিয়ম পালন করিতে হয় তাহাই পালন করিলেই যথেষ্ট হইবে।

কুষ্ঠরোগীগণের পক্ষে এই সালসা ব্যবহার অত্যন্ত আবশ্যকীয়।

মূল্য ধনবানের প্রতি প্রত্যেক বোতল আট আট টাকা, মধ্যবর্তি প্রতি ৪ টাকা, দুঃখ ব্যক্তির প্রতি ২ টাকা। ডাক মাসুল ১।০ টাকা পোকেং চার্জ, ৫০।

আমাদিগের মহৌষধ নিম্ন লিখিত স্থান ব্যতীত অন্য কোন স্থানে প্রাপ্ত হওয়া যায় না, নিম্ন লিখিত স্থানে তত্ত্ব করিলে প্রাপ্ত হইতে পারিবেন।

- ১। ৪২ নং মুজাপুর স্ট্রীট সুরেন্দ্র নাথ বন্দ্যোপাধ্যায়, ব্রাহ্ম ঔষধালয়, কলিকাতা।
- ২। ১১৪ নং আমহফ স্ট্রীট, সুরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় মুজাপুর, কলিকাতা।
- ৩। বাক এং ক্রস ওয়েল কোম্পানি, ইংলণ্ডক এজেন্ট, বিলাত।
- ৪। ওল্ডভার ক্রমওয়ার কোম্পানি, আংলোও
- ৫। গডফ্রে কোম্পানি, নিউইয়র্ক, এমেরিকা।

জীমুরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়।  
অবধৌত মতে চিবিৎসক।

অর্শ রোগের অব্যর্থ ঔষধ আমার নিকট বিক্রয়ার্থে প্রস্তুত আছে, ঔষধ একটা মাত্র মাত্র হস্তে ধারণ করিতে হয়। অন্যান্য নিয়মের পৃথক নিয়ম পত্র পণ্ড হইলেন। এই ঔষধ ধারণ করিয়া অনেক লোককে আরোগ্য হইতে দেখিয়া, জনৈক উদ্দেশ্যের নিকট আমি শিক্ষা করিয়াছি, ব্যয় মূল্যই আমি উক্ত ঔষধ প্রাদান করিয়া থাকি।

মু ১..... ১/২ ডাক মাসুল..... ১/০  
জীমুরেন্দ্রনাথ মিত্র

ইষ্ট ইণ্ডিয়ান রেলওয়ে আকিম কলিকাতা

CAUTION.

Notice is hereby given that Botokristo Dass of No. 116 Ahireetollah Street is dead and if any debtor to the estate of the said Botokristo Dass deceased pays any portion of the debt to any person without letters of administration to the said Estate will do so at his own risk and peril.

Calcutta  
3, Hunstings Street

Trailoka Nath Roy  
Attorney for Baboo  
Bolly Chand Dass  
one of the sons of  
Bottokristo Dass.

NOTICE.

The Kyastha Ethnology.  
Price Rs. 5.  
Apply to Nundo Lall Mitter  
109, Cornwallis Street Shamlazar Calcutta.

# অমৃত বাজার পত্রিকা ।

সন ১২৮৪ সাল । ১২ই আশ্বিন, বৃহস্পতিবার ।

## বাঙ্গলার ভবিষ্যৎ মঙ্গল ও ইডেন সাহেব ।

ইডেন সাহেব বাঙ্গলার লেফটেনেন্ট গবর্নরের পদে নিযুক্ত হইয়া আমাদের পাঁচটি প্রধান স্বত্বের মূলে আঘাত করিয়াছেন। আমরা যে পাঁচটি স্বত্বের বিষয় উল্লেখ করিতেছি এই পাঁচটি স্বত্বই আমরা ইংরাজ শাসনের অমৃতময় ফল স্বরূপ প্রাপ্ত হইয়াছিলাম। ইডেন সাহেব এগুলির হস্তা হইয়া কেবল আমাদের গুরুবস্থাপন করিবেন না, শুভাকাঙ্ক্ষী রাপুকবেরা যত পূর্বক যে সমুদয় রত্ব এখানে বিতরণ করেন তাহা হরণ করিবেন।

মুসলমান শাসন সময় চিরস্থায়ী বন্দবস্ত ছিল কি না তাহা আমরা জানি না। ইংরাজেরা তাহাদের শাসনের প্রারম্ভে বঙ্গবাসীদেরকে এই স্বত্বটী প্রদান করেন। ইংরাজ রাজ পুকবেরা কি অভিসন্ধিতে আমাদেরকে এই স্বত্বটী প্রদান করেন তাহা বিচার করার স্থল এ নহে। তবে ইহা দ্বারা যে বঙ্গবাসীদের বিস্তর উপকার হইয়াছে, ইহাতে যে ভারতবর্ষের অন্যান্য স্থলের ন্যায় বাঙ্গলা নির্ধন হয় নাই এবং বাঙ্গলার সম্রাস্ত বংশের পতন হয় নাই, বরং বঙ্গ দেশ ধনশালী ও বাঙ্গলার লোকের বিস্তর উন্নতি হইয়াছে তাহা সকলে এক বাক্যে স্বীকার করেন। আবার বঙ্গবাসীদের প্রতি এই অনুগ্রহ প্রকাশ করিয়া ইংরাজ জাতি যে বিশেষ উপকৃত হইয়াছেন, তাহাদের শাসন ভারতবর্ষে বহু বিস্তৃত হইয়াছে তাহা বঙ্গ দেশ বিদ্রোহী ইংরাজেরাও অস্বীকার করিবেন না। ইডেন সাহেব এই চিরস্থায়ী বন্দবস্ত সমূলে উৎপাটন করার চেষ্টা করিয়াছেন।

ইংরাজেরা সন্যাস পত্রের স্বাধীনতা প্রদান করিয়া এ দেশবাসী কি তাহাদের নিজের অধিক উপকার করিয়াছেন তাহা আমরা জানি না। ফল যাহার রাজ শাসনে পারদর্শী তাহাদের বিশ্বাস যে, সন্যাস পত্রের স্বাধীনতা না দিলে ইংরাজ শাসনের এরূপ ক্রিয়াদৃষ্টি হইতই না, ইংরাজ রাজপুকবেরা পদে পদে ভ্রম পতিত হইতেন এবং হয়ত বিপদেও পড়িতেন। ইডেন সাহেব সন্যাস পত্রের এই স্বাধীনতার প্রতি হস্তক্ষেপ করিয়াছেন।

আমাদের তৃতীয় ও চতুর্থ স্বত্ব সার রিচার্ড টেম্পল প্রদান করিয়া যান। কলিকাতায় ইলেকটিব প্রণালীর প্রবর্তনা হওয়ার পরে এদেশীয় লোকের আশা হইয়াছে যে কালে ভারতবর্ষে পালিয়েমেন্ট স্থাপিত হইলেও পারে। কলিকাতা নিতান্ত ক্ষুদ্র স্থান নহে। এখানে চারি লক্ষ লোকের অধিক বাস করে। ইহা পৃথিবী বিখ্যাত বিস্তর পণ্ডিতের বাস স্থান। এখানে রাজ পুকবদের মধ্যে যাহারা অতি প্রধান তাহারা অবশ্যই সার কোর্ট কোর্ট টাকার বাণিজ্য ২ লক্ষ টাকার অধিক কর আদায় করে। এই স্থানের মিউনিসিপাল কর লোক দ্বারা নির্বাহিত হইবে, ইংরাজেরা আমাদেরকে এই স্বত্বটী প্রদান করেন। ইংরাজ রাজধানীর অনেকটা শাসন ভার আমাদের উপর অর্পিত হয়। অন্ততঃ ইলেকটিব প্রণালীর উন্নয়ন ইহাই বলিয়া আক্ষেপ করিয়া আমরা ইংরাজের উপর ইডেন সাহেবের

আমাদের আর একটি স্বত্ব প্রদান করার উদ্দেশ্যে আমাদের যে প্রার্থনা করিয়াছি তাহা ইডেন সাহেবের দৃষ্টিতে দূরীকৃত হয়।

তিনি অনুমতি করেন যে আমরা আপন মত সমর্থন করিবার নিমিত্ত ব্যবস্থাপক সভায় আমাদের প্রতিনিধি পাঠাইতে পারিব। গবর্নমেন্ট আপন ইচ্ছায় এখন ব্যবস্থাপক সভার সভ্য নিযুক্ত করেন, সুতরাং এই সভার অনেকে ইচ্ছায় হউক আর অনৈচ্ছায় হউক গবর্নমেন্টের মতে মায় দিয়া যান। আবার এপর্যন্ত প্রজা কি মধ্যবর্তী লোকের পক্ষ সমর্থন করেন এরূপ একটি লোকও গবর্নমেন্ট কর্তৃক মনোনীত হন নাই এবং ইহা দ্বারা প্রজা ও মধ্যবর্তী লোকের যে অশেষ কষ্ট হইয়া থাকে তাহা বলা বাহুল্য। সার রিচার্ড টেম্পল ব্যবস্থাপক সভায় আমাদেরকে প্রতিনিধি পাঠানোর অনুমতি প্রদান করিয়া আমাদের এই অনিষ্ট নিবারণের উপায় করিয়া দেন এবং ইডেন সাহেব এটি উঠাইয়া দিয়াছেন।

আমাদের আর একটি স্বত্ব ছিল - গবর্নমেন্টের দয়া। রাজ বিচারে যদি কাহার কোন গুরুতর দণ্ড হইত এবং দেশবাসীরা যদি তাহার নিমিত্ত গবর্নমেন্টের দয়া ভিক্ষা করিতেন, গবর্নমেন্ট সময় সময় এরূপ স্থানে দয়া প্রকাশ করিতেন। রাজসাহীর একটি যুগের প্রতি টেম্পল সাহেব এই রূপ দয়া প্রকাশ করেন, নবীনের প্রতিও এই রূপ দয়া প্রকাশিত হয়, হৃদয়পাত্রে প্রতিও তিনি এই রূপ দয়া প্রকাশ করিবেন আশ্বাস দেন, কিন্তু ইডেন সাহেবের নিকট দুই ব্যক্তির নিমিত্ত অতি প্রধান প্রধান ব্যক্তিগণ দয়া ভিক্ষা করেন এবং তিনি ইহাতে এই রূপ বিরক্তি, ক্রোধ ও ঘৃণা প্রকাশ করেন যে বোধ হয় যত দিন তিনি এখানে অবস্থিত করিতেছেন তত দিন আর কেহ এরূপ দয়া ভিক্ষা করিয়া গবর্নমেন্টে দরখাস্ত করিতে সাহস করিবে না।

ইডেন সাহেব আমাদের এই পাঁচটি স্বত্বের হস্তারক হইয়া ফাস্ত হন নাই। সকল দেশে সকল জাতির মধ্যে মধ্যবর্তী শ্রেণীর উপর দেশের অনেক আশা ভরসা নির্ভর করে। অনেকে মধ্যবর্তী শ্রেণীকে দেশের মেরুদণ্ড বলিয়া স্বীকার করেন। আমাদের দেশের অতিশয় হ্রস্বস্থা, তথাচ এই হ্রস্বস্থার মধ্যে যেটুকু দেশের মঙ্গল হইবার সম্ভাবনা তাহা এই মধ্যবর্তী লোকের দ্বারা হইয়া থাকে। ইহারাই সিবিল ও মেডিকেল সারবিসে প্রবেশ করিতেছেন এবং ইহারাই বারিষ্ঠারী ও অন্যান্য বঠোর পরীক্ষা প্রদানের নিমিত্ত অকুণ্ঠ পাথার উল্লেখন করিয়া ইংলণ্ডে গমন করিয়া থাকেন। ইহারাই স্কুল কলেজে বৎসর ২ নানা রূপ পরীক্ষার উপস্থিত হইয়া কৃতকর্ম্য হইয়া থাকেন এবং প্রধান ২ রাজ পদে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছেন। এই শ্রেণীর লোকই পাণ্ডিত্যের নিমিত্ত গণ্য মান্য হইয়াছেন এবং যদি বিধাতা সদয় হন তবে ইহাদের দ্বারা এক দিন বঙ্গবাসীরা গৌরবান্বিত হইবেন। কিন্তু ইডেন সাহেবের ইচ্ছা যে, ইহার লেখা পড়া না শিক্ষা কবে, ইহার আপন আশা ভরসা অভিমান পদ মর্ষাদা বিস্মৃত হইয়া মানসিক উৎকর্ষ পরিত্যাগ করিয়া স্বহস্তে চল ধারণ পূর্বক কৃষি কার্য কি কুদালি ধারণ পূর্বক মৃত্তিকা খনন করে।

নদীর কলেজের স্ক্রিবেস সাহেব তাহার গত মাংসসরিক রিপোর্টে লিখেন যে, যদিও নিম্ন শ্রেণীর লোকের অবস্থা ক্রমে উন্নত হইতেছে কিন্তু মধ্যবর্তী শ্রেণী লোক ক্রমেই হ্রস্বস্থাপন হইতেছে এবং অনেক পরিবারে অনাক্ষয় উপস্থিত হইয়াছে। ইডেন সাহেব ইহাতে এই মত প্রকাশ করিয়াছেন যে, "স্ক্রিবেস সাহেব যাহা লিখিয়াছেন তাহা সত্য, তবে মধ্য শ্রেণী লোক মধ্য শ্রেণী স্কুলে যে কদম্ব্য ইংরাজী শিক্ষা করে ইহাই তাহাদের সমুদয় দোষের মূল।" ইহাতে মধ্যবাসী ও উচ্চ শ্রেণীর লোকের শারীরিক পরিশ্রমের উপর ঘৃণা এবং তাহাদের মনে নানা কষ্টের কারণ উদয় হয়। এই দোষ আপন আপনি সংশোধিত হইবে, না খেতে পেল লোকে ক্রমে আপন হস্তে কাজ করিতে বাধ্য

হইবে।" ইংরাজদিগের শাসনে ভারতবর্ষের নানা স্থানে জাতি শ্রেষ্ঠ ব্রাহ্মণেরও অধোগতি হইয়া তাহার দারোয়ান হইয়াছে। ইডেন সাহেবের বিশ্বাস যে, যখন বাঙ্গলার ভদ্র সম্রাস্তদিগের এই রূপ দুর্গতি হইবে তখন এদেশের মঙ্গল হইবে। যিনি পাবলিক ওয়ার্ক সেল নির্ধারণ করিবার সময় বাঙ্গলার প্রজার সঙ্গে ভারতবর্ষের অপর দেশের যুযুর্ষ প্রজার তুলনা করিয়া আপন মত সমর্থন করার যত্ন করেন, তাহার মুখ হইতে আমরা এরূপ কথা শুনিলে আশ্চর্য্যান্বিত হই না।

ফল ক্যাঙ্কেল সাহেবকে লোকে বাঙ্গালির শত্রু বলিয়া জানে কিন্তু তিনিও একবার এরূপ ইচ্ছা প্রকাশ করেন নাই যে, বাঙ্গলার ভদ্র বংশজাত ব্যক্তির নিম্নতর শ্রেণী চাষা ও অশিক্ষিত লোকের পদে অবনীত হয়। বরং তিনি মধ্যবর্তী শ্রেণীকে পোষণ করিবার নিমিত্ত সবডেপুটি, কান্ট্র প্রভৃতি পরীক্ষার প্রবর্তনা ও স্কুল পাঠশালার জরিপ প্রভৃতি শিক্ষা প্রচলিত করেন। টেম্পল সাহেব মধ্যবর্তী শ্রেণীর সম্রাস্ত সন্ততি অশিক্ষিত হয় এই নিমিত্ত ছাত্র সন্ততি প্রদানের হৃদয় প্রণালী প্রবর্তনা করেন। এই প্রণালীতে নিঃস্ব ভদ্র লোকের পুত্রেরা যত্ন করিলে সম্পূর্ণ গবর্নমেন্টের স্বত্ব দ্বারা উচ্চতম শিক্ষা প্রাপ্ত হইতে পারে। টেম্পল সাহেব এই নিমিত্ত স্থানে স্থানে হাইস্কুল ও কলেজ স্থাপন করেন এবং ভদ্র লোকের সম্রাস্ত সন্ততির অভাব দূর করিবার নিমিত্ত বৈজ্ঞানিক বিদ্যালয় স্থাপনের অনুষ্ঠান করেন। ইডেন সাহেবের ইচ্ছা যে ভদ্র সম্রাস্তেরা জাত্যভিমান, পদ মর্ষাদা, উচ্চ অভিলাস পরিত্যাগ করিয়া নিজ হস্তে নাজল ধারণ কবে এবং আমাদের ফেলু সেখ, পাঁচু বিশ্বাসের দল বৃদ্ধি করে।

## মাস্ত্রাজ দুর্ভিক্ষ ও বাঙ্গলা দেশ ।

গত বৃহস্পতি বারে মেরিকের আফ্রিকানদের মাস্ত্রাজের দুর্ভিক্ষ পীড়িত ব্যক্তিদের সাহায্যার্থে টাউনহলে একটি সাধারণ সভার অধিবেশন হয়। অনেকের বিশ্বাস যে, মাস্ত্রাজের দুর্ভিক্ষে যত লোক অনশনে প্রাণ ত্যাগ করিয়াছে ইংরাজ রাজ্যে অন্যত্রেরে এত লোক কখনও মরে নাই। অন্ততঃ ভারতবর্ষে ইংরাজ রাজ শাসন স্থগুংখন হওয়ার পূর্বে এরূপ ভয়ানক আকরে দুর্ভিক্ষ কোন স্থানে উপস্থিত হয় নাই। উত্তর পশ্চিমের দুর্ভিক্ষে ও উর্ডিয়ায় দুর্ভিক্ষে বটে অনেক লোক অনশনে প্রাণত্যাগ করে, কিন্তু মাস্ত্রাজের দুর্ভিক্ষের সঙ্গে তাহার তুলনা হয় না। অনেকে অস্বীকার করেন যে, বেহারে সে বৎসর আদবে দুর্ভিক্ষ হইয়াছিল না, তবে যাহারা বিশ্বাস করেন যে লর্ড নর্থব্রুক যদি অজচ্ছল অর্থ ব্যয় না করিতেন তাহা হইলে বেহার শাসন ভূমিতে পরিণত হইত, তাহারাও স্বীকার করেন যে মাস্ত্রাজের সঙ্গে তুলনা করিলে সেবার দুর্ভিক্ষ হয় নাই বলিলে অত্যাক্তি হয় না। ভারতবর্ষের এই ভয়ানক ও অসংধারণ মন্বাস্তরে প্রপীড়িত ও যুযুর্ষ ব্যক্তিদিগের সাহায্যার্থে টাউনহলে সভার অধিবেশন হয় এবং যদিও এই সভাতে লেফটেনেন্ট গবর্নর সভাপতির আসন গ্রহণ করিয়া ছিলেন না কিন্তু যিনি সভাপতির পদে মনোনীত হন তাহার পদও অতি উচ্চ। এসভা এদেশীয়দের যত্নে আচ্ছত হয় না, চিফ জুডিস গার্ড সাহেব ইহার প্রধান অধ্যক্ষ, এবং যদিও ইডেন সাহেব প্রকাশ্যরূপে এ সভায় যোগ দেন নাই কিন্তু তিনিও ইহার এক জন ইদোয়গী। আবার মাস্ত্রাজের গবর্নর ডিউক অব বকিংহাম মাস্ত্রাজবাসীদের রোদিন সহ্য করতে না পারিয়া মর্ক সাধারণের নিকট সাহায্য প্রার্থনা করেন এবং তিনি যে রোদিন রোল উস্থিত করেন তাহা লোকে সহ্য করিতে না পারিয়া কলিকাতায় এই সভা আহ্বান করে, অথচ সভা গৃহে সে দিবস যে অর্থ সংগৃহীত হয় তাহা বেহার দুর্ভিক্ষের সময় রাজা কোমল কৃষ্ণ প্রায় একাকী প্রদান

করেন। বসন্ত মাসের দুর্ভিক্ষ উপলক্ষে কলিকাতার ইংরাজ ও এ দেশীয় ধনী ব্যক্তির একত্রিত হইয়া এ পর্য্যন্ত যাহা দান করিয়াছেন, অনেক জমিদার বেহার দুর্ভিক্ষের সময় তাহার ২০ গুণ ব্যয় করেন। আবার সভা গৃহে এত অল্প লোকের সমাগম হয় যে অতি সামান্য ব্যাপারেও ইহা অপেক্ষা অনেক লোক গমন করিয়া থাকেন।

সে দিবসের সভার দুর্ভিক্ষ দেখিয়া অনেকে মনে ভারি কষ্ট পাইয়াছেন, আবার অনেকে সভাতে যে আদবে কেহ গিয়াছিল এবং ১০। ২০ হাজার টাকা উঠিয়াছিল ইহা দেখিয়া আনন্দিত হইয়াছেন। শেষে ক্রম দলের বিশ্বাস যে বঙ্গদেশের যেরূপ দুর্ভিক্ষ তাহাতে মাস্তাজের নিমিত্ত ইহাদের দ্বারা যে এত দূর হইবে ইহাও তাহারা আশা করিয়াছিলেন না।

বোধ হয় মাস্তাজ দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত বঙ্গবাসীরা যেরূপ উত্তেজিত হইয়াছেন উত্তর পশ্চিম অঞ্চলের দুর্ভিক্ষের সময় ইহা অপেক্ষা অধিক উত্তেজিত হইয়া ছিলেন। উড়িষ্যা দুর্ভিক্ষের সময় দুর্ভিক্ষ প্রপীড়িত প্রদেশ হইতে বাঙ্গালার সহস্র সহস্র লোকের সমাগম হয় এবং অনেক বাঙ্গালী তাহা দিগকে অকাতরে অন্ন বস্ত্র প্রদান করেন, কিন্তু বোধ হয় এবার মাস্তাজের দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত লোক যেরূপ উৎকণ্ঠিত ও ব্যাকুল হইয়াছে, উড়িষ্যা কি বেহার দুর্ভিক্ষের সময় লোকে যেরূপ কোন লক্ষণ দেখাইয়াছিল না। এবার যেরূপ গ্রামে গ্রামে, স্কুলে স্কুলে, গলিতে গলিতে দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত অর্থ সংগৃহীত হইতেছে, স্কুলের ছাত্র অবধি রাজ্যের উচ্চতম ব্যক্তি পর্য্যন্ত ইহার নিমিত্ত অহোরাত্ৰ চিন্তিত হইয়াছেন, বোধ হয় বেহার দুর্ভিক্ষের সময় ইহার কিছুই হইয়া ছিল না, অথচ বঙ্গদেশ হইতে এ পর্য্যন্ত বর্তমান দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত সর্ব সময়ে এক লক্ষ টকা উঠিয়াছে কি না সন্দেহ।

অনেকের বিশ্বাস যে মাস্তাজবাসীদের নিমিত্ত যে এত অল্প অর্থ সংগৃহীত হইতেছে এ অর্থের উদ্যোগের নিমিত্ত নহে, লোকের দরিদ্রতার নিমিত্ত। বাঙ্গালার অবস্থা যত উৎকণ্ঠিত থাকুক, বোধ হয় এখানে এক শত জনের মধ্যে ১০ জনের অধিক সচ্ছল অবস্থাপন্ন ছিল না, কিন্তু নানা বিভ্রাটে ইহাদেরও আর দান করিবার অবস্থা নাই। বেহার দুর্ভিক্ষের সময় যাহারা ঋণ ভাড়াক্রান্ত হন, তাহাদের অনেককে আবার ছোট দরবারের প্রসাদে আরো রসাতলে গমন করেন। এ দেশের ধনাঢ্য ব্যক্তিদের মধ্যে শতকরা ২০ জন ঋণ জালে এরূপ জড়ীভূত হইয়াছেন যে, তাহাদের আর নিস্তারের উপায় নাই। মধ্যবর্তী শ্রেণীর অধিকাংশ লোক বোধ হয় আর ৫০। ৬০ বৎসরের মধ্যে নগণ্য হইয়া উঠিবে। আবার নিম্ন শ্রেণীস্থ লোকের অবস্থা যত ভালই হউক, তাহাদের দান করার অবস্থা এখনও হয় নাই এবং হইবার যে একটু আশা ছিল তাহারও মূলে গবর্নমেন্ট আঘাত করিয়াছেন, সুতরাং মাস্তাজ কেন, এখন যদি বাঙ্গলায়ও দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হয়, তাহা হইলেও লোকের অর্থ সাহায্য করা কঠিন হইয়া উঠে।

আবার বাঙ্গলায় এক রূপ দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হইয়াছে। টাকা প্রকাশ হইতে আমরা গত বার কয়েক পাক্ষে উদ্ধৃত করিয়াছিলাম, টাকার এক জন প্রধান ব্যক্তি তাহার পোষকতা করিয়া আমাদের এক পত্র লিখিয়াছেন। বরিশাল ও চট্টগ্রামের অবস্থাও ভয়ানক হইয়া উঠিয়াছে। যশোর হইতে এক জন ভূমণকারী কর্তৃক লিখিয়াছেন যে, যশোহরের বন্যা না আসাতে স্থানের বিস্তর অনিষ্ট হইতেছে। এবং ত্রাবাদি অতিশয় দুর্ভিক্ষ হইয়াছে লুগলি হইতে এক জন লিখিয়াছেন যে দুর্ভিক্ষের বৎসর এদেশে চাউল ও ধান্য যেরূপ দুর্ভিক্ষ হয় এবারও দেখানে সেই রূপ হইয়াছে। কোথা কোথা টাকা দিয়াও ধান্য ও চাউল পাওয়া যাইতেছে না। আবার স্থানে স্থানে জল বৃদ্ধ হইয়া শস্যের কি রূপ অনিষ্ট করিয়াছে আমরা সে সম্বন্ধে নিম্নে দুই খানি পত্র প্রকাশ করিলাম।

প্রথম পত্র।

“জাহানাবাদ এলাকায় দামোদর নদীতে বন্যা আসিয়া এবং জাহানাবাদের দ্বারিকেশ্বর নদী উখলিয়া ২১শে ভাদ্র বুধবারে এ প্রদেশে ভয়ানক জল প্লাবন উপস্থিত হয়। ইহাতে লোকের একবারে সর্বনাশ হইয়া গিয়াছে। জল স্রোতে প্রজার ঘর দরগা গো অশ্ব নষ্ট হইয়াছে, কেথাও মড়াও নাকি নষ্ট হইয়াছে। হৈমন্তিক ধান্য রসাতল গিয়াছে। যেরূপ সর্বনাশ হইয়া গিয়াছে তাহাতে যদি এখানকার দয়ালু মাজিস্ট্রেট বাবু প্রতাপ নারায়ণ সিংহ প্রজাদের সাহায্যার্থে গবর্নমেন্টকে উত্তেজনা করিতে পারেন তবেই রক্ষা, নথুবা এখানকার লোকের আর কষ্টের সীমা থাকিবে না।”

উপরিউক্ত পত্র খানি রামপুরের তালুকদার বাবু বেহারি লাল সেন, রমুলপুরের তালুকদার ক্ষেত্র মোহন বাবু, এবং অন্যান্য পাঁচ সাত জন সন্ত্রান্ত লোক স্বাক্ষর করিয়াছেন।

দ্বিতীয় পত্র।

নিম্ন লিখিত ১৫। ১৬ খানি গ্রামের (বেনাই, আবিট, মৈহাটি, ভুরা আড়া, চক চাইপাঠ, উদয় চক, দক্ষিণ বাড়, উত্তর বাড়, মহিমেরখা, মিচ স্তপু, পাঁচ-গেহুগ, আলিপুর, মানিকদীপ, ফরিদপুর, ও চাই-পাঠ) লোকদিগের কি দুর্ভিক্ষ তাহা জ্ঞাপন করিলে পাষণ্ড জন ও বিদূর্ণ হইবে। গত বর্ষে ২৮শে আশ্বিন বন্যা আসিয়া ষাটাল সব ডিবিজনের দক্ষিণ হইতে প্রায় ৮ মাইল স্থায়ার পরিমিত স্থানের শস্য নষ্ট হয় যায়। এদেশ মধ্যে ২ হাজিরা যায় বটে কিন্তু আশ্বিন মাসে হাজা কেহ কখন দেখে নাই। তাহাতে প্রজার দুর্ভিক্ষের এক শেষ হইয়াছিল। গত বৎসর ঐ জল সত্তর নিকাশ হইবার জন্য গবর্নমেন্ট বাঁধে কয়েকটা হানা কাটান হয়। ঐ সকল হানার মধ্যে বেনাই গ্রামের নিকট একটা হানা অর্ধ সম্পন্ন অবস্থায় থাকে এবং উৎস ছারা ঐ সর্বনাশ হইয়াছে। ৩০শে ভাদ্র নদীর জল সহসা বৃদ্ধ হইয়া ঐ অসম্পন্ন হানা দ্বারা প্রবেশ করায় অনাথ প্রজা বর্গের এই যোর অনিষ্ট হইল। এবং পর প্রজাগণ অতি কষ্টে কোন প্রকারে জীবন রক্ষা করিয়া আসিয়াছে। সম্যক অশু ধান্য ক্ষেত্র নষ্ট হইল। হৈমন্তিক ধানের ত কথাই নাই। আর এক বৎসর তাহারা আর এক মুক্তি শস্যও পাইবে না মজুর করিয়া জীবিকা নির্বাহ করিতে হইবে। তাহার উপর আবার জমিদারের খাজনা। ৪। ৫ দিনের মধ্যে শস্যের দর যেরূপ মহাঘ হইয়াছে তাহাতে সত্তর যে এখানে অন্ন কষ্ট উপস্থিত হইবে তাহা আর কোন সন্দেহ নাই।

দ্বিতীয় পত্র খানি চাইপাট গ্রাম নিবাসী বাবু রামসুন্দর ঘটক ও ব্রজনাথ দে একত্রিত হইয়া লিখিয়াছেন। তাহাদের বিশ্বাস যে উপরিউক্ত অর্ধ সম্পন্ন হানা দ্বারা এই সর্বনাশ হইয়াছে। এবং তাহাদের বিশ্বাস যে কর্তৃপক্ষীদের তাচ্ছল্যে ইহা অসম্পন্ন অবস্থায় ছিল। ইহা অসম্পন্নতার নিমিত্ত তাহারা গবর্নমেন্টের নিকট প্রার্থনা করিয়াছেন। সে যাহা হউক দেশের এই অবস্থা, সুতরাং এরূপ অবস্থায় মাস্তাজবাসীদের নিমিত্ত অর্থ সাহায্য করা এ দেশবাসীদের পক্ষে একরূপ অসম্ভব।

গত সপ্তাহে তাহা প্রেরিত যুদ্ধের সম্বাদ। ১৯শে সেপ্টেম্বর। অদ্য প্রাতে কাউন্ট অ্যাগুসি এবং প্রিন্স বিলমার্ক চারি ঘণ্টা পর্য্যন্ত কি পরামর্শ করেন। কেহ অসম্মান করেন ইউরোপের শান্তি স্থাপন করা তাহাদের পরামর্শের উদ্দেশ্য। ২০শে সেপ্টেম্বর। বিশ্বস্ত যুদ্ধে অবগত হওয়া গিয়াছে যে অষ্ট্রিয়া, জর্মেণী ও রুশিয়া সত্ৰাট ত্রয়ের মধ্যে আত্মীয়তা দৃঢ়ীভূত করিবার অভিপ্রায়ে বিসমার্ক ও কাউন্ট অ্যাগুসীর সাক্ষাৎ হয়। ইতি পূর্বে

এই উদ্দেশ্যে জর্মেণী ও অষ্ট্রিয়া সত্ৰাট ইসচিল নামক স্থানে মিলিত হন। রুশিয় সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে, রুশেরা ক্রমাগত প্লেবেনাতে বোম নিঃক্ষেপ এবং উহার চতুষ্পার্শ্ব পরিবেষ্টন করিতেছে।

২১শে সেপ্টেম্বর। রুশিয় ইম্পিরিয়েল গার্ড ক্রমাগত বুচার দট দিয়া অগ্রসর হইতেছে। ডেলি নিউসের সংবাদ দাতা লিখিয়াছেন, রুশেরা প্লেবেনার আক্রমণ পরত্যাগ করিয়াছে। তুর্ক সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে মাহম্মদ পাশা ধীরে বাইলার দক্ষিণ পূর্বে বার মাইল দূরস্থিত কোন এক স্থানে গমন করিতেছেন। রুশেরা এই স্থান বিস্তর সৈন্য একত্রিত করিয়াছেন। এই স্থলে সত্তর ভয়ানক যুদ্ধ হইবে। এই রূপ রাষ্ট্র যে একটা রুশিয় সৈন্য তুর্ক রাজ্যের মধ্যে থাকিতে স্থলতান কাহার বাক্যে লুট হইতে বিরত হইবেন না।

২২শে সেপ্টেম্বর। এই রূপ রাষ্ট্র বাইলার নিকট এক লক্ষ রুশ সৈন্যের সঙ্গে মাহম্মদ পাশার যুদ্ধ হয় এবং তুর্কেরা যুদ্ধে জয়ী হইয়াছে ও রুশেরা বিস্তর ক্ষতিগ্রস্ত হইয়াছে। মন্টিনিগ্রোর দুর্গাংশ অধিকার করিয়াছে। বেনিকালম নামক স্থানের ওদিকে চিম্বারকেন্স নামক গ্রামে রুশেরা সৈন্য বৃহৎ সংখ্যক করে। এই রূপ রাষ্ট্র মাহম্মদ পাশা এই দুর্গ এবং এখানে যে নদী আছে তাহার তীর দিয়া বরাবর রুশ দিগকে আক্রমণ করেন। এই যুদ্ধ সম্বন্ধে তুর্কদের কোন সরকারী পত্র এখনও প্রকাশিত হয় নাই।

জেন'রেল ইগনিটিকের উপর রুশ সত্ৰাট অসম্মত হইয়াছেন এবং বিনি কাইবা নামক স্থানে গমন করিয়াছেন।

২৪শে সেপ্টেম্বর। রুশ সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে, শিপকা পাশে ১৭ ই তারিখে রুশদিগের ১৭ জন কর্মচারী ও এক হাজার সৈন্য হত হইয়াছে। উভয়ই প্রাণ পণে যুদ্ধ করিতেছে।

রুশ সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে, ২১শে তারিখে তুর্কেরা পুনর্ব্বার নিকোলাস দুর্গে বোম নিঃক্ষেপ করিতে আরম্ভ করে। তদপর ইহা আক্রমণ করিবার নিমিত্ত পুনঃ পুনঃ যত্ন করে কিন্তু কৃতকার্য হয় নাই। এখানে অবিভ্রান্ত যুদ্ধ হইতেছে।

জেন'রেল টাগুকাণ যে স্থানে সৈন্য লইয়া অবস্থিত করিতেছেন, ১৯ই তারিখের রাতে আইল পাশা সেই স্থান আক্রমণ করিয়া পরাস্ত হন। তুর্কেরা বিস্তর ক্ষতিগ্রস্ত হয়। রিউটারের বিশেষ সম্বাদদাতা প্রকাশ করেন যে, ইগিডির নামক স্থানের দক্ষিণে টাগুসোবে যে সৈন্য ছিল তুর্ক সৈন্য কর্তৃক তাহা প্রায় বিতাড়িত হইয়াছে।

ইরবান নামক স্থানে শস্য উৎপন্ন না হওয়াতে রুশদিগের আহারীয় স্রবোর অপ্রতুল হইয়াছে।

তুর্ক সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে, তুর্ক সৈন্যেরা এরূপ স্থানে গুলি বারুদ লইয়া আসিয়াছেন যে স্থান হইতে প্লেবেনা দুই ঘণ্টার পথ। ২১শে তারিখে বায়লাতে যুদ্ধ হয়, কোন পক্ষেই জিত কি হারি হয় নাই।

২০শে সেপ্টেম্বর। সলিম তারিখে প্রকাশ করিয়াছেন যে ক্রমাগত বোম নিঃক্ষেপ করিতেছে ইম্পিরিয়েল গার্ড রুশিয় বাহিনী মিলিত হইয়াছে।

রুশ সরকারী পত্রে ও সম্বাদ পত্রের সম্বাদ দাতা জান্তার উপর চারকউন রুশদিগকে আক্রমণ করে তুর্ক অস্থারোহীরা করে এবং পর না পৌনে তাহ ২০ জন কর্মচারী তুর্কেরা ইহা আ

SCRAPS AND COMMENTS.

*Apropos of Suleiman Pasha*, the *Times* correspondent at the head quarters of the army of the Balkans writes:—

He is a most unostentatious and reserved man. His headquarters are the very reverse of the gorgeous establishments one sees with many generals of much less pretence than this the most successful and favoured of the Sultan's field-m Marshals. His tent consists of a simple piece of canvas stretched across two sticks, under which he crawls at night and sleeps on the ground, and, being once in, leaves no room to spare for a shake down for anybody else. Guards, sentries, orderlies, and all the pomp and circumstance of military rank are dispensed with, and his two or three aides-de-camp bivouack in like style near him. His two horses are picketed in front of his tent, with their saddles on their backs, and take their chance of forage with the rest of the cavalry in the same way that their master expects no different fare from the rest of the army. He is a man of about 40 to 45 tall and strongly built, with a rough weather-beaten face, a forehead very much wrinkled, and a short red beard and moustache. He speaks French a little. His character seems singularly simple and self-reliant, and presents contrasts which make it still more exceptional. In detail and in matters of organization he seems to have great readiness, a quick perception of what is necessary as to provisioning, forwarding ammunition, or any other administrative part of generalship, while at the same time he appears to have the intuitive qualities of a born commander, which enable him to carry out a plan rapidly and successfully without going through any of the accepted and round-about methods of modern warfare. I would instance in this respect the extraordinary way in which, in a few hours—I believe in 48—he transported the whole of his army from Adrianople to Karabunar.

The following account of the Turkish Commander-in-Chief Mahomet Ali Pasha will be read with interest at the present time:—

The present Serdar, or Commander-in-Chief of the Turkish armies in Bulgaria, is a German by birth, Mahomet Ali Pasha, whose real name is Jules Detroit, his father being of French extraction. He was born at Magdeburg, in Prussia, in the year 1829. When he was fifteen years old, after having passed through the schools of his native town, his father, who was a musician with a very limited income, unable to provide for the further education of the boy, took him to Hamburg, where he obtained an engagement as sailor-boy upon a German merchant-ship. The captain being a cruel and brutal master, and the crew treating the boy equally ill, young Detroit resolved to avail himself of the first opportunity that should offer in order to escape. This occurred while the ship was at anchor in the Bosphorus. Detroit reached the European shore at Balta Luman, and soon found a generous patron and kind friend in the then Minister of Foreign Affairs, subsequently Grand Vizier, Ali Pasha. This was in 1847. Ali Pasha received the young German into his household. While in Ali Pasha's palace Detroit embraced Islamism and adopted his present name. In 1849 Ali Pasha placed him as a pupil in the Military College, in which pupils were taught, fed, and supported by the State. The masters were the most efficient that high salaries could attract, some French officers and some Prussian. Mahomet speaking both French and German fluently, and being a sharp and active lad, became a general favourite, and the masters did their best to help him on. In 1853 he passed the final examination with credit and obtained a lieutenancy. The prospect of speedy promotion was held out to him if he would remain at the school as an assistant-master, but he preferred active service, and had the good fortune to be attached to the staff of Omar Pasha, with the rank of Captain, in 1854. In that position he took part in the campaign on the Danube and the Crimean War, and had a good opportunity of observing what was going on and, at the same time, improving his mind; for there were distinguished officers of various nations—English, French, Italian and Spanish—at Omar Pasha's head-quarters, with whom Mahomet cultivated a friendly intercourse. He especially delighted in the company of the late General Prim and the French Colonel Dieu. Ali Pasha continued to afford Mahomet his friendly protection, and, in truth, was the means of his rising rapidly in his military career. He was appointed Major-General in the year 1868, when only thirty-nine years old, and became Mushir, or Field Marshal, in the early part of the present year.

General Strecker, whom Mahomet Ali Pasha has appointed his Chief of the Staff, is a very competent officer, who served formerly in the Prussian army, and entered the Turkish service as Military Instructor, having been recommended for the office by his Prussian superiors. Blum Pasha also served in the Prussian army, leaving it with the rank of Captain, when he took service with the Porte as Military Instructor. In the year 1870, although then a Pasha, he applied to the Prussian War Office to leave to re-enter the Prussian army, even with his former rank of Captain. But this request was refused; and it was intimated to him that it was not for the interest of Germany that officers who had taken service in the Turkish army should quit it. Blum Pasha is now Commandant of Varna, and ought to be well qualified for that charge, having been for several years Inspector-General of Ordnance in the fortresses. Mahomet Ali Pasha is not on a footing of great intimacy with his fellow-countrymen. It is even said that the former ship-boy, who has to endure so many indignities in his old vocation, feels that Prussian officers will scarcely look upon him as socially their equal whatever his present military rank may be. He seems studiously to avoid as much as possible all intercourse with them. Strecker and Blum have remained Christians, while some say Mahomet Ali affects a Mussulman fanaticism which he does not feel, and that he has thus acquired an authority and respect to which otherwise he could not pretend. His wife belongs to an Osmanli family of high rank, and such ladies confer an honour on a man of inferior station whom they may marry. It is, in any case, a fact that Mahomet Ali Pasha is now received within the *clique* of the Stamboul Effendis, and treated by the same as one of themselves. There can be little doubt that he owed his promotion more to the influence of Turkish personal friends than to the accident of his Prussian birth.

That the electric light is destined to supersede the rows of gas lights in our streets, is hardly doubtful, we think, and the change may not be very far off either. A Russian Engineer officer M. Paul Jablochkoff, is stated to have invented a

new apparatus, which has been tried in Paris with great success. It differs, says a home contemporary, from any hitherto in use, in having the two carbon ends placed side by side, instead of one above the other.

Brigham Young, the great chief of the Mormons, died on Wednesday, Aug. 29. He was not the founder of the polygamous sect which dwells at Salt Lake City—that is a distinction to be awarded to Joseph Smith, but Young did more than Smith ever dreamed of doing to build up the worldly fortunes of the Latter Day Saints. The book of Mormon would have done but little unless Brigham Young had possessed consummate cleverness and genuine organising power. From his colleagues and subordinates he received little or no assistance. It was entirely the result of his own individual skill and vigour that he erected a flourishing city in a wilderness, transformed a pestilent superstition into a practical rule of life, and made out of a promiscuous multitude, which included the scum of Europe—the most thriftless, idle, and immoral—an industrious and thriving community, Brigham Young leaves behind no successor, and it is probable that with his death the decline of Mormonism will actively commence.

The Government Director of Indian Railways in England, Mr. Juland Danvers, has just published his report on Railways in India for 1876-77. His report says:—

There were open in India 6,937 miles of railway, of which 479 were completed during the year 1876. Of this length, 767 miles are laid with a double line; 5,748 are constructed on the 5ft. 6in. gauge, and 1,162 on the metre gauge. The most important additions made within the year are those of the South Indian Railway, between Madras and Tuticorin, and of the Panjab Northern Line, between Lahore and Jhelum. The works on the Northern Bengal and the Indus Valley have been advanced considerably, and it is expected that portions of these lines will be opened during the present year. The line from Rangoon to Prome is probably by this time open for traffic. The total amount expended on the railways to the 31st of March last, as regards the guaranteed lines, and to the 31st of December, as regards the State lines, was £109,364,867, of which £94,272,265 consisted of guaranteed capital, and £15,092,602 was raised by the Government for the State lines. During the year 1876 about £3,500,000 was expended on the State, and £879,665 on the guaranteed lines.

Burmha does not fare better than Bengal as regards administration of justice by English Huzoors. Here is an instance to the point. Moug Phokin, a bazar gong, or headman of the Government bazar at Pegu, was recently sentenced by the Deputy Commissioner of Rangoon to four years' rigorous imprisonment and a fine of Rs. 500, for criminally misappropriating a sum of Rs. 15. He got off on appeal, the Commissioner finding that there was nothing on the record to show that the amount had not been paid to the Government. A civil action for damages is talked of by the accused, who has been nearly two months in jail, whilst his case was proceeding.

The *Levent Herald* gives some particulars about the new Turkish gendarmerie under Baker Pasha. Amongst the officers are Colonels Earle and Tahir Beg, both ex Indian policemen; Colonel Shuldham, late Madras Infantry, and Captain Studly, another policewallah, besides other officers from European regiments.

If the special correspondent of the *Manchester Times* is to be believed, a compact has long been formed by Russia and Germany to divide Turkey amongst themselves. Here is the deed of partition:—

No one has ever doubted that the chief promoter of the present war is Prince Bismarck, who, it is asserted by people in a position to know, and who weigh carefully their words, say that the Chancellor has, with the collaboration of Prince Gortschakoff and General Igouatief, devised a plan for the remodelling of the map of Europe, to which both Russia and Italy have given their unqualified adhesion. This treaty will be followed, at the proper moment, by a war with the nations of Western Europe, and particularly with France, whose partition is to be the price paid by Russia for Germany's moral support until after the conclusion of satisfactory terms with vanquished Turkey. Bulgaria, Roumania, and one half of Serbia, with a certain amount of territory, in Asia Minor, are to be annexed to the Russian Empire. Should Austria consent to join the alliance, she will receive Bosnia, the Herzegovina, Serbia west of the Morava Valley, and Roumelia—that is to say, Bulgaria south of the Hoemus, Epirus, Thessaly, Thrace, and Macedonia, as far as Salonica, which is to become an Austrian port. If she refuses to give her adhesion, Hungary and Transylvania are to be divided between Germany and Russia, as also Galicia; the other provinces to enter into the Germanic Confederation, with the exception of the Tyrol, Illyria, and Dalmatia, which are to be given to Italy. The Bosphorus is to be opened to the commerce of all nations, with Constantinople as a free port under the collective guarantee of the high contracting parties. France is to be invited and, if necessary, compelled, to make the sacrifice of Belfort and the remainder of Lorraine to Germany; of Nice and Savoy to the kingdom of Italy; Toulon is to become an Italian port; Holland, Belgium, and eventually all Poland to be annexed to the German Empire. But from the manner in which the Turks are chastising the Russian bear it would appear that it is not after all so easy to drive the Turks "with bog and baggage" from Europe. Russia single-handed has been defeated whenever she has come into contact with Turkey, and we have yet to see whether Russia and Germany combined meet with a better fate.

The last step in modern progress taken by the Japanese is that a meteorological observatory, with all the best modern instruments, is to be established at Kaga Yashiki.

It is reported that matters are beginning to assume a really serious aspect in Nepal, and that there is every probability of a civil war breaking out. It appears that the Thappa party, who were so effectually cowed by the late Jang Bahadur, have again taken heart, and intend making a bid for power. A good deal of intriguing has been going on; as a result of which the Commandant of Elam, a Thappa, related by marriage to the late Prime Minister, has had to live his district precipitately, and is now living in concealment.

Among the reserves called up in Russia are several battalions of Jews, who, if sent to the front, will be the first of this race to make a *debut* in fighting since the destruction of Jerusalem. Un-til 1874 the Jews in Poland and other portions of Russia were exempt from military conscription; partly by reason of the aversion that was entertained towards them by the orthodox soldiers, and partly on account of their being regarded in the light of foreigners. When, however, the decree of universal conscription was promulgated, a cry arose among the Russian merchants that they were placed at a disadvantage with respect to their competitors in trade, and as the latter formed a large proportion of the population of Poland, the Government felt that their exemption was an injustice to the rest of the people. Orders were therefore given for the Jews to become amenable to the new military law, and numberless were the caricatures depicted, when for the first time in European history the Israelites were chosen by ballot, and formed into battalions of infantry. When effeminate Hebrews have been converted into warriors there is yet hope for the Bengalees.

*Home News August 31.* says:—

Just a week ago it was stated in the pro-Turkish papers, such as the *Daily Telegraph* and the *Morning Post* that the Shipka Pass had been taken by Suleiman Pasha. It turned out that it was the village of Shipka, two miles to the south, which had been occupied. There has, however, been since then fighting fierce, destructive, and almost unintermitting in the Pass itself. The word Pass appears to be a misnomer. It is not a single fortified defile, but a deep ravine, with densely-wooded slope on either hand. On 24, Friday Aug, Suleiman commenced his attack, not only on the Russian front, but on the Russian flanks. Throughout Saturday, Sunday, and Monday there was scarcely any pause in the game of slaughter. There were Turkish and Russian onslaughts, and again Turkish and Russian repulses. The whole series of bloody engagements, which are not yet concluded, bids fair to terminate in a drawn battle. The war correspondent of the *Daily News*, who has accomplished one of the greatest feats of journalism by telegraphing on Sunday a most admirably graphic account of the fighting since Friday, occupying six columns of his newspaper, is of opinion that the Russian General Radetzky will hold Shipka. The heights are strewn with dead, unburied bodies; a pestilence is being bred. The Russians, attacked on all sides, are computed to have lost upwards of 3,000 men killed, as many more being missing or wounded. While the valour of both armies has been conclusively proved in these fearful trials of strength—the Russians, outnumbered by nearly three to one, holding their own in the face of fearful odds—the Turks have shown that they can not only fight from their entrenchments, but they are terrible foes when they take the offensive and fight in the open.

The same paper has the following on Russian atrocities:—

Revolting narratives of the lust and bloodthirsty rage of the Muscovite soldiery continue to reach us, but from sources which render it necessary that large deductions should be made on the score of want of exaggeration. Colonel Wellesley, the English military attaché at the Russian headquarters, who may be credited with a tolerably sincere hatred of the Czar, his soldiers, and all their works, has written a despatch which the English Government would have done well to publish before this, and in which he signifies his entire disbelief in these allegations against the Russians. Excesses, of course, there have been of the worst kind—some of them perpetrated by Cossacks, and others by Bulgarians insolently exulting at the prospect of liberation from the detested Mussulman rule. But there are no signs that the regular troops of the Czar are active agents in the organised system of savagery which, if not encouraged, is certainly not adequately repressed by the Turkish Pashas. It should be mentioned that, in reply to the protests of Prince Bismarck against the violations of the Geneva Convention by the Ottoman troops, the Porte has circulated a Turkish version of the Convention among its soldiers. But it has given no direct order for its observance; still less has it announced that its non-observance would be accompanied by pain and penalties.

The following touching account of a sister's devotion and how an innocent man in the name of justice was transported for life has been published by the Bombay *Rast Gafier*:—

An instance of singular devotion on the part of a sister whose prolonged efforts to obtain the release of a brother condemned to perpetual banishment on a false charge have only just been crowned with success. Dada Jeeva, the injured man, was a native of the Dhundhooka talooka, whence for a crime of which he had been falsely accused, he was removed to undergo the penalty of life transportation. The crime laid to his charge, at the instigation of an enemy, was that of dacoitee, for which he was convicted and sentenced as above, during the absence of his sister on a pilgrimage in Benares. The sister on learning his sad fate determined upon proving his innocence and started on her errand in the disguise of a female ascetic. All her resources, and they were not inconsiderable, were henceforth devoted to this one object, in the prosecution of which she visited Dhundhooka, Wudhwan, Dhrol, Ahmedabad, beseeching the intervention of the authorities and collecting evidence on behalf of her banished brother. Proofs of the unhappy man's innocence began to accumulate, and the result of her inquiries was

ultimately placed before the Hon'ble Mr. Rogers who, after prolonged investigation, and on the ground of written evidence of various sorts, was convinced of Dada Jeeva's innocence, and communicated to the happy sister the order of Government commanding his release after a banishment of ten years. The unfortunate exile has but just returned, only to become an inmate of the Colaba Lunatic Asylum, with a mind completely deranged by the shock sustained by him on his being declared innocent and set free by the authorities. Such has been the melancholy end of Baeeba's noble and self-denying efforts to rescue her unfortunate brother from a life of perpetual misery, for whom she spared neither health nor fortune, and encountered untold perils till his release was consummated. Baeeba belongs to a race of hereditary minstrels called *charans*, and inherits their faculty of impromptu verse to such an extent that she has embodied her feelings of gratitude and esteem for the "kind Mr. Rogers" in rhymes of considerable merit. These she may now be heard singing in Bombay.

A similar case occurred in Bengal not long ago. One Biswanath Chuckerbatty of Dum Dum was transported for life to the Andamans. His devoted sister laboured for full 20 years to release him. She had been four or five times to the Andamans to see her brother. Her long-cherished desire has at last been fulfilled. Her brother got his liberty last winter on the proclamation day, and though both are very old, yet Biswanath and his sister are now living a happy life.

Water-Gas is superseding coal-gas in the cities of America, a thousand cubic feet costing only twenty-five cents, against two hundred and fifty cents for the latter.

Lord Lytton is said to have narrowly escaped a Railway accident. The *Englishman's* Madras correspondent writes:—

On Wednesday night, September 5th, as the express was speeding through the darkness on its way to Bangalore, the Viceroy (said rumour) had a "narrow escape," and, in spite of red lights, danger signals, and detonators, was only saved, in reality, by the quickness and prompt intelligence of Guard MacMahon, of the 8-30 P.M. goods train. This occurred not far from Chinamapet station, where the express, by means of many breaks, steam shut off, and engines reverse, managed to stop within a few yards of the disabled train. A few minutes more, and there would have been a catastrophe, some dismal prophecies would have been fulfilled, and the obscure tract of country between Chinamapet and Arkonam rendered famous. But, all's well that ends well; and it is refreshing to learn, when all is over that there was no accident, no chance of a collision and not even a detonator—only a delay of fifty minutes, caused by a heavily loaded train, which preceded the express by some hours.

Now that the Lord of the Belvedere has condemned the Native Press, the Commissioners have of course no other course than to follow in his wake. The Commissioner of Dacca observes:—

"It seems to be an impossibility for any Native paper to exist for any length of time without becoming either scurrilous or offensive. They are great on politics, news in regard to which they gather from a variety of sources. They discuss local topics with great vigour, if not with much power, and they criticise the conduct of public officers often with greater freedom than judgment. So long as their attacks are confined to Europeans they do not much signify; but they are very apt to intimidate Native officials (some of whom appear to have a morbid dread of appearing in print), and in this way are likely to do harm. Their influence on the mass of the people, not one in a thousand of whom knows of their existence, is absolutely nil."

The Afghans are now reported to be convinced of the sincerity of the Amir of Cabul in the cause of their religion, and preparations are being made with alacrity everywhere to respond to the call of the Sultan. The ordinary business of the realm is almost forgotten; nothing but the din of arms is heard everywhere, and the sight of the spectators is gratified with the flutter of the banners of the different martial clans, headed by their respective chiefs.

The *New York Times* thus discourses upon Ireland, for the comfort of Irish-Americans:—

"An Irish landlord, of the greatest influence in his own county, assured me, the other day, that he had never known the county to be in so disturbed and dangerous a condition. Everywhere said he, 'the peasantry are being drilled with the utmost care and regularity, and they are now all well armed. The police dare not interfere. The people hope that England will get to war with Russia and then they may expect to give her some trouble, and they will do so too. In the event of a foreign war there would not be many troops to spare for the suppression of an insurrection in Ireland.' About London he says:— 'There are thousands upon thousands of men in this vast metropolis, who could not be stirred to enthusiasm over anything except the sight of the red flag and the cry that there was a city to be sacked. It will take a small army to keep London in order the next time England is at war, and the pinch of distress begins to be felt by the people.'"

The *New York Times* is conducted by Mr. Jennings, an Englishman. So it is an English fowl who fouls its own nest.

The following account has been received from Peshawar of the Turkish Envoy from that place towards Cabul:—

He arrived at Jamrud on the 2nd instant, where he was received in state by Mahomed Yusuf Khan Shaghazi and Shah Mard Khan, attended by thirty followers. With these officers His Excellency passed a part of that night in festivity, and in recounting various anecdotes of the different countries through which he had travelled. The next night, 3rd September, the Envoy was at Lahargi, where a number of very valuable horses, sent by the Ameer for His Excellency's use, were in readiness for him. These horses had been sent down by the Ameer from Cabul to Lahargi in three days,

having been dispatched soon as the Ameer heard that the Envoy had brought none with him. The Envoy arrived at Daka on the 4th, and was received there by General Gholam Haidar Khan who came out to meet him with forty sowars. On His Excellency's nearing the fort at that place, a regiment of infantry presented arms, and a salute of sixteen guns was fired. The Envoy was much pleased with the reception given him by Gholam Haidar Khan. On the same day he started for Gardi; and is expected at Jellalabad on the fifth instant.

It is reported from Cabul that a third Russian Envoy is expected shortly to arrive there, presumably to endeavour to neutralise the effect of the Turkish mission. The house in Cabul that formerly belonged to Mahomed Aslam Khan, but which is now state property, has been prepared for the reception of the new Envoy.

The following is a list of Russia's conquests:—

1. From Sweden.—The Baltic provinces, Courland, Livonia, Esthonia, the islands of the Bosnian Gulf, Finland, and Lapland, together 320,000 square miles; or considerably more than now remains of that ancient kingdom.
2. From Poland.—all the territories between the Vistula and the Dnieper, a piece of land as large as the whole Austrian Empire.
3. From Turkey in Europe.—The Crimean Peninsula, Bessarabia, Kherson, and the province of Azov, in all, 160,000 square miles, or more than the American States of Ohio, Indiana, and Kentucky taken together, or about 112,000 square miles, while her acquisitions from Turkey in Asia are equal in extent to the State of Texas, or 233,000 square miles.
4. From Prussia.—The district of Bialystock, with 134,000 inhabitants, wrested from Frederick Wilhelm with the aid of the First Napoleon July 71, 807.
5. From Austria.—The province of Tarnapol, in Galacia, with 400,000 inhabitants, obtained through the influence of Napoleon at the treaty of Schonbrun.
6. From the Circassian Confederation.—One hundred and seventy thousand square miles, acquired by a war of extermination against the Mohamedan highlanders.
7. From Persia.—Districts on the western, southern, and south-eastern shores of the Caspian, exceeding in size the area of New England.
8. From China.—The province of Amoor, Klengz, larger than the State of Ohio, or 40,000 square miles.
9. From Japan.—The Island of Saghalien, larger than Sicily and Sardinia taken together.
10. From Tartary.—The enormous territory between the Caspian and the Balkal Lake, equal in extent to Austria, Prussia, France, Spain, and Italy taken together.

We call the following from the *Englishman's* Paris correspondent's letter:—

Midhat Pacha has not been recalled; he is here to observe the shifting course of French politics, and to prepare the way for the negotiation of a Turkish loan. The ex-Grand Vizier lives in the Avenue d'Eylau, in one of those small houses called by the French a pavilion. He goes very little into society, but receives many visits from eminent personages. Lord Lyons has been thrice to call on him. Another of his visitors is Klapka, who furnished to the Sultan the plan of campaign, in following which Suleiman Pacha and Osman Pacha are covering themselves with glory. The Hungarian General thinks, however, that the Turks, in enticing the Russians on towards Roumelia, should not have suffered them to take possession of the Schipka Pass. There they should have stopped the invaders. Klapka whom I knew some years ago a handsome, manly lady killer, has grown quite grey, and looks a decade more than his age. In his opinion, the Turks are soldiers of the best mettle, and he trusts their successes will enable Western Europe to perceive their many solid virtues. Klapka thinks that, if peace will suit Bismarck's purpose, the war will soon be at an end; but he is apprehensive that the German Chancellor wishes again to attack France, which may lead him to make common cause with Russia. "Prussia," says Klapka, "is just now very busy (*elle se remue beaucoup*). The Crown Prince and his wife have gone to Ostend, to detach Belgium from England and Austria, and to get her to play to Germany, in her meditated attack on France, a part analogous to that which Roumania plays to Russia. They have asked King Leopold to hereafter give his second daughter to Prince Henry, their younger son, who is in the navy. Leopold wants them to let him have Prince Frederick William, the eldest son, for a son-in-law."

The same correspondent says:—

Midhat received on Monday a deputation from the Positivists of France, assuring him of their good wishes for Turkey, and of their sympathy and respect for him personally. Letter was not present but he signed the address, which was read by his eminent disciple, Doctor Robin. The Positivists are for Turkey, because that power is a necessary link between Asia and Europe. Its existence is a great fact, with which there is no arguing. There is no use in quarrelling with it. States may, though they may dislike it, will have to accept it; they might as well talk of eliminating orange, or green, or violet, from the rainbow, because they prefer the undivided reign of primary tints. From the moment Mr. Gladstone talked of turning the Turk neck and crop out of Europe, the Positivists, both here and in London, took this ground, and Dr. Congreve ably exposed the absurdity of the Gladstonian platform. In his answer, Midhat thought the Muhammadans could bear comparison with the Christians. They had polygamy, it was true; but had not the West its "social evil"? Spain had prospered under the Arabs, but had dwindled away into her present state of decrepitude under most Catholic princes, who had degraded the matchless Alhambra, and let it go to ruin. The Turk respected truth. It would be an insult to the poor Turk to compare him with the poor brutalised Christian, who spends his wages in getting drunk, and amuses himself by kicking his wife. Any one who had ever been in Turkey must know that the former was sober, had respect for himself and for others, was honest, and, so far from being cruel, was in sympathy with the whole animal creation. He was also deeply imbued with a religious feeling, and tolerant of the religions of others. Midhat, in conclusion, remarked that, as nothing succeeded like success, he felt sure people would come to penetrate the wickedness and shallowness of those so-called statesmen who, for party purposes, got up a crusade against the Turks, and falsely made them out to be a band of cowardly cut-throats, who ought to be excluded from fellowship with civilized nations. Midhat is not so sure as General Klapka that Germany now meditates an alliance with Russia. He thinks that Bismarck was revolving one in his mind before the Turk gave proofs at Plevna that he was not a sick man; and his present wish is probably for fighting to continue, until Russia is well bled, and unable to stand in the way of Prussian ambition. The

protest of the German Ambassador against Turkish cruelties Midhat calls a *bonne force*, intended to throw dust into the too sharp eyes of Prince Gortschakoff.

It is said that the orders of the local Government to reduce the expenditure of the Bengal Police, are now being carried out in right good earnest. A reduction of about Rs. 24,000 a year has already been effected, and a further saving of some Rs. 33,600 per annum is anticipated.

The following is the telegraphic summary of the week:—

London, 19th September.

Prince Bismarck and Count Andrassy held a conference this morning, which lasted for four hours. A semi-official in the *Provincial correspondenz* of Berlin indicates that the object of the interview was to consider ways and means of furthering European peace.

London, 20th September.

Mr. Fawcett, speaking at an Indian famine meeting at Salisbury, deprecated a grant from the British Government because it would weaken local energy. Economy, he said, urges retrenchment in Indian army expenditure, and the employment of the surplus on irrigation works.

The Mansion House Fund has reached 200,000 pounds. According to trustworthy intelligence, the interview between Prince Bismarck and Count Andrassy at Salzburg was a sequel to the late meeting between the Emperors of Austria and Germany at Ischl, to strengthen and complete the understanding between the three Emperors.

A Russian official despatch, dated Plevna, 19th, states that the blockade and bombardment of Plevna continue.

London, 21st September.

The Russian Imperial Guard are daily passing, through Bucharest on their way to the front. The *Daily News* states that an attack on Plevna has been abandoned by the Russians. A Turkish official despatch states that Mehemed Pacha is slowly advancing along the right bank of the Banikolom towards Kopriva, twelve miles to the southeast of Biela, where the Russians are concentrating their troops. A great battle believed imminent in that quarter. According to information received from Constantinople, the Porte will refuse to entertain any proposals for mediation while a single Russian soldier remains in Turkey, and will also refuse an armistice unless concurrent with peace proposals.

Paris, Sept. 22.

The result of M. Gambetta's second trial is the confirmation of the previous sentence. An official decree orders the elections to the new Chamber of Deputies to be held on the 14th October. Both Houses of the French Legislature are convoked for the 7th November.

London, Sept. 22.

It is reported that Mehemed Pacha has gained a complete victory after many hours continuous fighting over 100,000 Russians at Biela. The Russian losses are stated to be great.

The Montenegrins are masters of the Daga Pass. Marshal MacMahon's manifesto has caused uneasiness. The Republicans are indignant and have issued a counter manifesto.

London, Sept. 22.

According to unofficial Turkish accounts the attack by Mehemed Pacha was on the Russian positions beyond Banikolom, where the Russians are strongly entrenched in the village of Tehairkens and along the river. No Turkish official account of the battle has yet been received. Ignatieff is in disgrace with the Czar and has gone to Kier.

London, 24th September.

A Russian official despatch states that the Turks on the 21st resumed the bombardment of Fort Nicholas in the Schipka Pass, and afterwards made repeated and unsuccessful attempts to carry it by assault. Fighting is continuous. On the 19th, at nightfall, Ismail Pacha attacked the position occupied by Tergukasow, but was defeated with great loss.

Reuter's Special Correspondent states that Tergukasow's positions have been almost turned by the Turkish force south of Igdyr. Supplies are falling the Russians, owing to failure of crops in the province of Erivan.

A Turkish official despatch states that a Turkish division, acting as convoy to ammunition, has arrived two hours march from Plevna.

Fighting took place at Biela on the 21st; result indecisive.

London, 24th September.

A Russian official despatch states that the Russian loss in the Schipkas Pass on the 17th was 31 officers and 1,000 men, the fighting is described as desperate.

Paris, 24th September.

An Electoral Manifesto by the late Mons. Thiers has appeared in which he lays great stress upon republican ideas and declares a republic with an anti-republican personell to be intolerable.

London, Sept. 25.

A Russian official despatch, which is confirmed by news paper correspondents, states that on the 21st Mehemed Pacha made repeated but unsuccessful attempts to carry the Russian positions at Tcherkowna on Juntra. The Turkish infantry reached enemy's entrenchments but were defeated and compelled to fall back their supports failing to come up. The Russian loss was 20 officers and 400 men; the Turkish loss was heavier.

Russian reconnoitring parties have met the Turks advancing to the relief of Osman Pacha, and have fallen back.

A Turkish official despatch states that the Turkish division conveying ammunition has entered Plevna.

London, Sept. 25.

Advices from Suleiman Pacha dated the 23rd, state that the bombardment of the Russian positions in the Schipka Pass is continuous. General Todleben directs the siege of Plevna. The army of Czarewitch has been reinforced by two divisions of the Russian Imperial Guard.

London, 26th September.

The Turkish troops have occupied a natural stronghold in Roumania opposite Silistria.

The total Russian and Roumanian loss before Plevna has been 27,000 men.

THE AMRITA BAZAR PATRIKA

CALCUTTA, THURSDAY, SEPTEMBER 27, 1877.

The first edition of "The War," having become exhausted, the enterprising publishers Messrs. Wyman & Co., have brought out a cheap edition, a copy of which has been kindly sent to us. We hope it will also command a large sale like its predecessor.

Those Hakims who feel a delight in abusing men who have the misfortune of standing before them as prisoners of the bar will be sorry to hear that one of their number has lately been punished for indulging in what they consider as a quite innocent pastime. One Ram Manikya Chuckrabutty was defendant in a case which came before the Deputy Magistrate of Noakhalee, Babu Sharoda Prosad Sircar. The Hakim took that opportunity of using some choice expression towards the defendant, who feeling himself aggrieved, brought a civil suit against the Deputy Magistrate. The case was taken up by the District Judge himself, who has, we are told, given a decree in favor of the plaintiff. Babu Saroda Prosad, we hear, is an inhabitant of Hoogley, while Ram Manikya that of an insignificant village in Hill Tipperah. Thus it would appear that an enlightened inhabitant of Hoogley has learnt a lesson from a savage, illiterate hill man.

We have much pleasure in giving a prominent insertion to the following letter which has been addressed to our distinguished Townsman Babu Peary Chand Mitra by the leading spiritualist of the day Mr. Andrew Jackson.

Dear Friend Mitras:—I have your very kind letter with your photograph, for which we all return to you our most sincere thanks. Also we all thank you for your very just and eloquent biography of David Hare; and today we have your "Development of the Female mind in India"—which shows that in the Vedic Period woman was as truly exalted as she ever has been under the influence of Christianity.

It will advance the world to become acquainted with what has been taught by different races and in different ages before the Christian Era. I take the liberty to send you a little work of mine concerning women &c &c. It will go to you with this mail.

Please let me hear from you again, and also please send me anything you would like your friend to read.

With very fraternal regard for you and your family, I remain  
Very truly  
(Sd.) And. J. Davis.

Since the utterances of Mr. Eden on the subject of the vernacular press in Bengal, it has become an extremely difficult task for us to make a selection of facts which we are authorized to publish in the papers. Will any of our contemporaries or the Government of Bengal condescend to enlighten us whether the publication of the following fact, authenticated by a man of position in the district, is permitted or not? The facts are however only these. Three fourth class boys of the Noakhalee School were singing a song, the subject being the *Exile of Seta*. They were sitting on the side of a tank, on the other side of which there was a Mussalman mosque. They were interrupted in the middle of their song by the approach of a buggy which contained a lady and a gentleman. The gentleman was the Judge of the district, and the lady, the wife of the Civil Surgeon. The buggy passed by them and they ceased their song, and as evening was approaching they rose to go home. But the buggy wheeled and came back upon them on a sudden. And why did the buggy come back? The Judge had a whip in his hand, and you can guess the rest. Fortunately for the boys, the whip was not a strong one and the end of it separated from the body and was lost in the streets. This discomfited the Judge somewhat, but he was not surely prepared to lose the end of his whip! That would be a loss, which he was not prepared to submit to. But who was responsible for his loss? Surely the boys, and so he directed them to make a search for the valuable "end." The end was however irretrievably lost, and the Judge consoled himself as best as he could. The Judge on departing advised the boys never to sing Hinde songs near Mussalman Mosques.

WHAT WE FEEL WE WRITE.

It is gradually getting clear to the plainest apprehension that the country can no longer bear the strain of such a costly rule as ours is. It is also getting plain that the interests, in the long run, of the ruling country are not served by a costly rule in a poor country. The people of India prayed for a simpler rule and that prayer was not heard, but sooner or later the country which rules our destiny would be compelled to check its ardour for a high-pressure Government in India. It is an easy affair to disregard the wishes of the people, but not so easy to override the laws of nature. If you go on spending more than you earn, the crash must come sooner or later, though you may delay its approach by

various shifts. That the catastrophe is getting nearer and nearer and is already in dangerous proximity is quite evident from the shadows which are already visible in the horizon.

When a drought is followed by a famine, our rulers are apt to attribute the misfortune solely to the want of rains. A drought certainly helps to bring about a famine, but a single season's drought cannot so affect a country which has not been previously impoverished. During the Behar famine, the Government made the discovery that distress and starvation were not an unusual thing in that Province. Almost the entire population lived from hand to mouth and lived upon half-ration. A partial drought in such impoverished tracts must be followed by death and starvation. India has been all along suffering from these droughts and accounts of such visitations are found here and there in our ancient literature. It is stated there incidentally that famines visited the country after a drought which continued for a period of *twelve years*. It is quite possible that poets who gave these accounts dealt in exaggeration when describing the causes and results of a famine. But this cannot be denied that a single season's drought would not produce a famine in any other county but India. In Bengal which is comparatively richer than other Provinces of India, such a partial drought may cause distress but never a famine. It is evident therefore that the resources of the country have been completely exhausted.

Another reason why we consider a crash imminent is the means adopted by Government to meet its present requirements. When we see a man borrowing money at usurious interest to meet his current expenses we conclude that he is playing a desperate game. When we see a man borrowing money on interest to liquidate his debt we conclude that he is hastening his ruin. When we see a man purchasing goods at a high price and selling them at a dead loss, we conclude that he is going to close his affairs soon. When we see a man destroying a fine mangoe orchard which is the means of his subsistence, for the sake of the fire wood, we conclude that his finances are in a desperate condition. Indeed all these are being done by the Government to meet its present requirements.

It was not an ordinary pressure which compelled the Government to break its pledge with the Bengal Zemindars. Bengal is like an oasis in the great Indian Empire of the English. Bengal escaped partially the drainage of an absentee Government because of the permanent settlement. The land of Bengal escaped the pressure of a cost-

ly rule and the consequence was, the peasantry at least of Bengal, flourished while the same class of people in other Provinces deteriorated. Bengal was like the reserve force of the empire, upon which our rulers could fall back in times of emergency, as was done during the dark days of the sepoy war. We see the Government encroaching upon this reserve force at a time of profound peace. We see the Government has been reduced to the extreme measure of falling back upon resources which it reserved for occasions of emergency. May we not therefore conclude that desperate must be the financial condition of the Empire?

We do not think that Sir John Strachey ought to be thanked for opening this new source of income to the Government of India. Firstly it was done at enormous costs, at the cost of the good name of the Government. We do not know what value our rulers put upon this good name; so far we know however that those who think the safety and existence of the Empire depend entirely upon brute force do not much care whether or not the Government is liked by the people. We think however otherwise, and put a greater value upon the good name of such a Government as ours is, than those who are quite secure with their sixty thousand bayonets. So we must say that this new source of income was opened out to the Government at enormous costs. Then let us see what is the gain. To reduce Bengal to the level of other Provinces of India is to destroy the only oasis in India upon which the alien rulers of the land could fall back in times of danger. It is like destroying a fruitful orchard for the sake of present gains. It is only making a famine not only a possible but probable contingency in this fine Province. It is only adding Bengal, which is the most thickly peopled and the richest of Provinces, to the list, which are likely to be affected by famines.

Madras has yielded the Government something per annum, but it has consumed 10 millions within the course of few months, and thus swallowed up the small profits that our rulers might have made from that Province. Then again each ryot has a marketable value to Government and Englishmen, and each ryot lost is so much loss to the Government and British manufacturers. It is said, already 5 lacs of men have perished in that Province and they represent a good annual loss to the Government and British merchants. Then if 5 lacs have perished, twenty-times the number of that men have been incapacitated. It

will take a long time before they can feed themselves, purchase cattle and seed grains, and cut down the jungles to begin life anew. Taking all these facts together it is an open question whether it is more profitable to reduce the peasantry to the point of starvation for immediate gain, and then to feed them; or to keep them in a prosperous condition and satisfied with a smaller revenue. Would it be more prudent, advantageous, and politic, to leave unchecked, the rising prosperity of the Bengal peasantry or to reduce them to the condition of the peasantry of other Provinces for the sake of immediate gain and then feeding them in times of famine? We of course omit the question of humanity and justice altogether from our calculation.

That the Empire is gradually verging towards ruin is gradually getting plain to some of the ruling classes. We may be put down for a croaker but then Professor Fawcett is croaker likewise. The British merchants are now seeing it that famines in India not only destroy lives of the inhabitants of the country but British trade also. The general public of England feel it that famines in India encroach upon their private purses. The Imperial Parliament of England is already trembling with apprehension lest these famines in the dependent country compel it to open the resources of the Imperial exchequer for the benefit of India. And the Government of India are coming to know that famines are ruinous affairs, that they paralyze and exhaust more than a deadly war, and ought to be avoided at any cost and hazard. But how to do it? Every body knows how it can be done but nobody dares mention it.

Sir John Strachey thinks that an appropriate remedy for a famine is a famine tax. He is, it appears, guided by the homeopathic principle. As over-taxation brings about famines, he thinks, the imposition of another tax will cure the evil. Another class of thinkers are of opinion that a network of canals can avert impending famines. In seasons of drought however, these canals when they ought to be of the greatest service, are themselves exhausted. They require again a vast outlay which the Government is too poor to spare. To induce British speculators to invest money in India, the Government of India must give them a guarantee. But these guarantees have been invariably followed by extravagance and waste, and at last by heavy taxation. We owe the Public Works Cess to the extravagance of a guaranteed company. It is even doubtful whether canals can be made invariably remunerative, even if they are undertaken by Government and managed economically. Yet there is no doubt of it that a great deal

might be done by opening a net work of canals.

But this can scarcely be said of Railways. Canals are advantageous inasmuch as they supply the fields with water, but the only advantage of the Railway is its carrying power. The great complaint of the Southern Provinces is that the carrying powers of our lines are insufficient to convey the necessary food grain from the exporting Provinces. But carrying powers of a railway are only serviceable when there is a sufficiency of food grain to carry. Railways cannot grow corns. While we are writing we hear accounts from a private source of a grain dacoity in Burrisal, the granary of the whole world. We hear complaints of the insufficiency of the means of transport, but the Eastern Districts of Bengal have seen so much denuded of food grains that the people are suffering there, at least from a great scarcity.

There is only one remedy, which is known to all, but which our rulers feel it painful to apply. It is to reduce the costs of Government, to withdraw the pressure put upon the people to maintain a costly rule and allow the people of India to replenish their exhausted resources. The Government may not adopt a policy like this from mere idleness, cowardice, or ignorance, but sooner or later such a policy will be forced upon it by the inevitable laws of nature. If Madras had been drained less before, it would have not cost the Government now so much, and alas! so many people would have not perished.

THE CASE OF DUKHA GUREE.

Now that we have got hold of the records, we are in a position to give more detailed and precise account of Dukha Guree's case. Where the records were so long we are not in a position to tell, certainly they had not reached the hands of the Mahafej up to the 6th of August, though the case was decided on the 23rd July. When Dukha applied for copies the Mahafej wrote on the 6th of August, on the back of the application that he could not give copies as the record had not reached his hands. As a matter of fact Dukha could not get hold of the papers though he tried his best to do it.

Now to the case. It was on the 12th July last Dukha Guree submitted his petition in which he alleged that his wife, who was missing, is in the possession of Mr. James the District Superintendent of Police. He said that from certain information he received he traced his wife to Mr. James' bungalow and saw her taken to his bed-chamber late in the night. The petition ended with these words: "Last night I saw my wife coming out of the

habeb's sleeping room with my own eyes, so I may your honor will be pleased to go over to the *kuthee* just at this moment and release my wife who is confined in a house which I shall point out if there is any delay of your worship's going there, he will be removed to a secret place. The defendant being a powerful man, the deputation of any other officer will injure the case."

What took place after the submission of this petition Dukha Guree thus describes in his affidavit:—

On receiving the petition the said Magistrate pondered over it for about an hour and then when the said A. H. James came to another room of the court house, he went over to him, remained with him in that room for some time, and then returning to his seat told me to wait. After transacting other business, the said Magistrate at about half past 4 p. m. ordered every body to go out of the Court except a Mohurir of the Court and then took my deposition on oath. The said Magistrate thereafter gave no order whatsoever about the search I prayed for but ordered at about 6 p. m. in the evening that my case would be taken up the following day when the deposition of my wife would be taken.

What was the matter with the Magistrate that he pondered over the matter for an hour? Was he stupified by the audacity of the charge? Was he calculating in his mind whether or not it was possible for Mr. James to act as he was alleged to have done? It was no doubt an awful charge for a man like Dukha to bring against such a powerful man as Mr. James. One of them must have gone mad, and was he thinking who it was? Or his mind was in that terrible state of anxiety when the desire to serve a friend fights hand to hand with the sense of duty? Was he thinking how to extricate Mr. James without compromising himself? It is quite true however he took no energetic steps to get at the truth of the affair.

It is quite possible that Dukha stated an untruth, that the Magistrate did not ponder over the contents of his application, nor did he see Mr. James and hold a private converse with him previous to giving any order on the application. But the record shows that he passed the following orders upon Dukha's petition:—

Before issuing process I should like to hear what the man's wife has to say, for without that I am sure we shall not find who the real guilty persons are. If it is true that she is on the premises of Mr. James, there will be of course no difficulty in obtaining her presence. If not the Police must be directed to search for her and produce her if possible to-morrow.

So a subject of his Majesty misses his wife and at last seeks the aid of the Chief Executive Officer to release her, who, he states on oath, was then in the house of Mr. James which is only a few steps from the court he applies to for redress. He further states that, the District Superintendent of

Police being a man of unbounded influence, unless his house was searched immediately his wife might be removed. But the *ma bap* of Malda delivers himself in this style. "If she is on the premises of Mr. James there will be of course no difficulty in obtaining her presence." Of course not! Did it never occur to this most intelligent Solomon that the District Superintendent might remove her to a distance beyond the reach of his process? Did it not occur to him that if Mr. James was capable of enticing away another man's wife he was also capable of removing her to a safe place? And the Malda Solomon took the further step of directing the police to find out the girl alleged to have been kidnapped by the head of the Police! Why did not he go himself and thus at once clear the mystery? The house was very near; if his intention was only to elicit truth he ought to have gone then and there. But wise as he is, he began to speculate whether the woman was there or not. If she was there it was all right and so forth! What was the necessity of these deliberations when he could have easily got hold of the truth by two minutes' walk? It would appear from his act that either the Magistrate is a most incompetent officer devoid of common sense, or was only giving the ravisher of the woman, whoever he was, time to remove the woman away.

The Magistrate said he would take up the case tomorrow, but tomorrow passed and the day after that, we find him recording the following order:—

The case cannot be satisfactorily carried further until the evidence of the woman has been recorded. As the complainant does not assist the Police in the search, the Police must find her without his assistance as soon as possible.

It is alleged on solemn affirmation before the High Court both by Dukha and Babu Nakuleshwar that, one Broja Lal Chatterjee, a Sub-Inspector, offered money to the complainant to hush up the case. They further state that on the same night the complainant started for Purnea to represent the matter to the Commissioner. On the 15th Koilashee Dashee was brought before the Magistrate. Dukha says it was after office hours, but the record gives no precise information as to time. It was quite evident however that Dukha was far away from the District when the woman was brought before the Magistrate. The Magistrate says in his covering letter to the High Court that everything was done properly and before open Court. But was it regular and proper to take the deposition of Koilashee in the absence of the complainant her husband? There is no statement in the record to the effect that Dukha was absent when the evidence of the woman was taken, but the fact can be inferred from certain circumstances in the record. There is no cross examination and the Magistrate does not give

any reason of his absence. In the deposition of Bolye Karmokar the Magistrate remarks that "complainant desires to ask witness no questions." But no such remark is made in the statement of Koilashee.

In fact, that Dukha was absent on that day is an indisputable fact. The deposition was taken on the 15th, and no notice was served on Dukha to appear on that day. Indeed 15th of July 1877 was a Sunday, and on Sunday, (after office hours according to the solemn affirmation of Dukha) in the absence of Dukha, a woman, said to be the wife of the complainant, was brought before the Magistrate—who made certain statements. How did the Magistrate satisfy himself that it was Dukha's wife who gave the deposition? Surely he did not keep any acquaintance with her, and the record contains nothing to shew that the Magistrate tried to satisfy himself of the identity of the woman. The woman, whoever she be, states that she was residing with a friendly woman on the premises of the District Superintendent. Well, then why was not she taken to the Magistrate earlier? The application was made on the 12th and the Magistrate directed the Police to bring her on the following day. But she was not brought. Thirteenth and fourteenth passed away, and on the 15th, though it was Sunday, she was suddenly brought before the Magistrate, without any notice to the complainant, when in fact, Dukha was absent from the District, and her deposition taken immediately. Why did not the Magistrate wait till the arrival of Dukha? Was even any effort made to procure his attendance on that Sunday evening? There is nothing in the record to shew that any such effort was made. Malicious people would infer from the steps taken by the authorities that the opportunity of Dukha's absence was sought to bring the woman before the court. But stranger things happened after the arrival of Dukha. On his arrival, he made himself acquainted with all the proceedings that had been taken in his absence and he submitted the two following petitions:—

In the case filed by me against the District Superintendent of Police and others under sections 366, 497, and 498 I. P. C., I hear that the deposition of my wife has been taken. But as her deposition was taken in my absence I do not know whether it was my wife or some other woman who had deposed. It is illegal that the deposition of my abducted wife should be taken in my absence. I therefore pray that the above defendants be summoned to appear before the court and in their and my presence the deposition of my wife be taken and judgment passed accordingly.

In the case brought by me against the District Superintendent of Police and others under sections 366, 497 and 498 I. P. C., I have already let your worship know the names of some important witnesses who can prove my charge. I beg also to cite the following men Broja Lal Chatterjee-Sub Inspector, Monmohun Roy Pleader, Adyatta Mookerjee as witnesses, who, I pray, be summoned by your worship and their depositions taken.

Dukha and Babu Nokuleshwar stated on oath before the High Court that the above two petitions were submitted to, but rejected by, the Magistrate, the Magistrate on the other hand, in his letter to the High Court, totally denies having received the petitions. Here then the statements of Dukha and Nakuleshwar are directly at variance with those of the Magistrate. It is quite true that the bare statement of a man in the position of Mr. Rees is of much greater value than those of Dukha and Nokuleshwar taken together, but yet a bare statement cannot stand before a statement made on oath. It is quite evident that the memory of the Magistrate played a trick with him; for Dukha has in his possession conclusive proofs of the submission of the petitions. The following letter, in the hand-writing of Mr. Rees himself to Dukha is a strong presumptive proof in support of his allegations:—

Commissioner's office  
Bhagalpur  
30 July 1877

Read petition dated 23rd July 1877 from Dukha Guri received at Purneah by post on 26 idem, also five petitions in Bengali accompanying.

Ordered.

The Magistrate should inform the petitioner that if he is dissatisfied with the enquiry made into his case by the Magistrate he can move the Court of Session or the High Court to order further enquiry under section 295 to 297 C. C. P.

Signed G. N. Barlow  
Commissioner

Copy sent to Dookha Guree for information.

Muldah } F. Rees  
1st August 1877 } Magistrate.

It occurred in this wise. On the 23rd, Dukha submitted the petitions, when they were rejected. But immediately on the same day, Dukha enclosed those petitions and posted them to the Commissioner. In the covering letter Dukha explained to the Commissioner that the enclosed petitions were submitted by him but were rejected by the Magistrate.

On the same 15th July, Sunday, after the deposition of the woman was taken the following order was passed:—"Let a notice be served on the complainant to appear within three days and name further witness or else to shew cause why his complaint should not be dismissed." On his arrival, Dukha in obedience to the notice appeared before the Magistrate and was asked to produce his witnesses immediately. The orders of the Magistrate are significant and characteristic. He says: "I direct Dukha to go again and find the remaining witnesses and as night has fallen and I consider

it important to record the statement of Hurry Tear as early as possible, I direct Dukha to bring the witness, as soon as he can find him, to my house."

So the Magistrate was in a very great hurry. There was no hurry when Dukha applied for an immediate search of his wife. There was then no hurry to 'record the statement [of Koilashee] as early as possible.' So the proceedings were open and regular though the Magistrate held his catchery in his own house at night! There was no notice issued either to the complainant or to the accused. There was no notice served upon the witnesses, and the complainant was asked to procure the attendance of his own witnesses, and when he failed to bring them, he was sent back to try again! There was no day fixed for hearing the case; sometimes there was the hurry of a railway guard and sometimes the dilatoriness of a snail.

Where was Koilashee Dashee in the meantime? She has been again missing since the day she is alleged to have been brought before the Magistrate. No body knows where she is. Thus a husband asked the aid of the Court to find his wife who was below the age of sixteen. The Court found her easily though Dukha had been searching for her for several weeks. The Court found her and then sent her not to the care of her husband or her mother, but to the wide, wide world, though we find in the record, she stated to the Magistrate that she had no place where to go. In short, why was she not confronted with her husband? We ask those whom it may concern to take special note of this fact. Did Dukha get any help whatever from the Court? Did the Court take any interest to get at the actual facts of the case, or to offer any redress? Or was not the complainant hunted like a prisoner, dogged by the police, maltreated by them, and treated as if he was the accused and not the complainant?

On the 23rd the case was dismissed. The Magistrate begins thus: "Dukha says that he cannot himself or with the assistance of the police produce the remaining witnesses, it now therefore remains for the Court to determine what orders to pass in the case." It was a strange statement for Dukha to make that he cannot with the assistance of the police produce the remaining witnesses; and it is stranger still that the Magistrate was satisfied with a statement which has no meaning. It was for the police to determine whether or not they could procure the attendance of any witness or not, and it was for the Magistrate to procure the attendance of the witnesses of a complainant. It would seem from the action of the Magistrate that he thought that Dukha deserved no help whatever from the Court and must do everything himself.

In the decision the Court remarks: "Now had some reason to distrust the truth of the complainant, because it was known to me officially that on the night of the woman's disappearance Mr. James was far away in the south of the District." So the Magistrate was not only a Judge but a witness too. This official information is nothing more, we presume, than a letter which Mr. James wrote to the Magistrate. But, as a matter of fact, did he or did he not hold his catchery on that day? Did he or did he not enter the boat in the evening? The chief reason upon which the Magistrate bases his decision is that Dukha cannot procure his witnesses! Mr. Rees is the Magistrate of a District, and has he yet to learn that it is the duty of the Court to procure the attendance of the witnesses of a complainant? The action of the Magistrate would indicate that he lost the soundness of his mind the moment Dukha made the application. The next point to determine is whether or not Mr. James left the Town just as he entered the boat, or stayed in the Ghat the whole of that night? These are facts which the Magistrate might have easily ascertained, and before he had trusted an official communication which however is not on the records.

We confess we have never come across such a case as this. We have heard good accounts of Mr. Rees, his conscientious discharge of duties, and goodness of temper. But we would quote here the remark of J. J. Pontiefex and Birch in the case of Rogharam Hazra for the edification of Mussal Hakims. They remarked: "He well knew the nature of the case he was going to investigate, he well knew with what jealous eyes the native community watch the proceedings of Magistrates and Police officers in cases of that kind, and with this knowledge &c. &c." Mr. Rees should know that such cases are watched with a jealous eye by the entire native community and his proceedings should have been such as to be above the least breath of suspicion. Cases like these move the deepest feelings of the native community. The Mussalmans have gone but they have left a bad name behind, and by Mussalman oppression it is meant the outrages now and then committed by them in the zenanas of the people. Every oppression in connection with Mussalman rule has been forgotten but not that. If Mr. James is innocent, the Magistrate has done a great injury to that gentleman by proceeding in the case as he has done; if he is guilty he should have been cast off for the good name of the nation which rules us.



পাশার সাহায্যার্থে যে তুর্ক সৈন্য দল  
 পরিতেছিল তাহা রূপ প্রহরী সৈন্যদল কর্তৃক  
 গৃহীত হয় এবং তুর্করা হাটরা গিয়াছে।  
 তুর্ক সরকারী পত্রে প্রকাশিত হইয়াছে যে,  
 তুর্ক সৈন্য সময়ের উপকরণ লইয়া প্লেবেনাতে প্রবেশ  
 করিয়াছে।

কাবুল।

তুর্ক দূত ৬ই সেপ্টেম্বরে কাবুল উপস্থিত হন।  
 অনেক গুলি সম্ভ্রান্ত লোক বতহুপ নামক স্থানে উপ-  
 স্থিত হইয়া দূতকে গ্রহণ করেন এবং তাঁহারা তাঁহাকে  
 সঙ্গে করিয়া কাবুলে গমন করেন। আমীর তাঁহাকে  
 সমাদরের সঙ্গে গ্রহণ করিয়াছেন এবং তাহার প্রতি  
 তিনি বিশেষ যত্ন করিতেছেন।

দিল্লি গেজেটের সম্বাদদাতা লিখিয়াছেন যে তুর্ক  
 দূত কাবুলে উত্তীর্ণ হইবার সময় কাবুল হইতে দুই  
 মাইল দূরে আমিরের প্রিয় পুত্র আবদুল জান ও নগ-  
 বের হাকিম অনেক প্রধান ২ লোক সম্ভ্রান্ত্যগারে উপ-  
 স্থিত হইয়া দূতকে গ্রহণ করেন। আমির, তাঁহার  
 জ্যেষ্ঠ পুত্র ইয়াকুব খাঁ এবং কাবুলের অন্যত্র বিখ্যাত  
 ব্যক্তিরা নগর প্রবেশের দ্বারা উপস্থিত হইয়া দূতকে  
 গ্রহণ করেন। সৈন্য দল দূতকে সম্মান করে। নগর  
 বাসীরা তাহাকে সম্মান করে এবং শেষে তিনি একটি  
 অপূর্ণ সজ্জীভূত গৃহে অবস্থিত নিমিত্ত গমন করেন।

তুর্ক দূত সম্বন্ধে বিলাতি এক খানি সম্বাদ পত্রে  
 এই বিবরণ প্রকাশিত হইয়াছে। ইনি এক জন  
 অতি সম্ভ্রান্ত ব্যক্তি। কাবুলের আমির কশদিগের সঙ্গে  
 আত্মীয়তা রাখেন এবং ব্রিটিশ রাজ্যের  
 আত্মীয়তা রাখেন এই বিষয়ে আমিরকে প্ররতি  
 হইবার নিমিত্ত তিনি কাবুল গমন করিতেছেন।

তুর্ক দূতের সম্বাদার্থে আমির একটি অপূর্ণ দর-  
 বার অনুষ্ঠান করেন। কাবুলের নানা স্থান হইতে  
 ২০০০ সৈন্য এই দরবারে উপস্থিত হন।  
 উপস্থিত হইলে দরবারস্থ লোক তাঁহাকে সমস্ত  
 গুণ করেন। দূত সুরতানের প্রেরিত উপহার আমিরকে  
 প্রদান করেন। এই উপহারের মূল্য ৪ লক্ষ টাকা  
 হইবে। শেষ সুলতানের পক্ষ হইতে তিনি আমিরের  
 নিকট এই কয়েকটি প্রস্তাব করেন। (১) কশেরা  
 মুসলমান ধর্ম নষ্ট করিবার উদ্দেশ্যে তুর্ক আক্রমণ  
 করিয়াছে, সুতরাং সমুদয় মুসলমানদিগের এ সময়  
 একত্র হওয়া উচিত। (২) বাহারা এইরূপ অত্যাচারী  
 তাহাদের সঙ্গে আমিরের আত্মীয়তা ইহা শুনিয়া সুর-  
 তান অতিশয় আশ্চর্য হইয়াছেন। (৩) সুলতানের  
 ইচ্ছা যে আমির পূর্বের ন্যায় ইংরাজদিগের সঙ্গে  
 আত্মীয়তা করেন। দূতের কথা শেষ হইলে, আমির  
 অন্যান্য কথার মধ্যে তাহাকে জিজ্ঞাসা করেন ১৮৫৬  
 অব্দে যে সন্ধি স্থাপন হয় ইংরাজেরা কি সেই সন্ধি  
 অনুসারে তুর্কিকে এই যুদ্ধ কোন সাহায্য করিয়াছেন ?

দূত ইহার এই উত্তর দেন যে না অদ্যপি কোন রূপ  
 সাহায্য করেন নাই, তবে কশেরা যদি কনস্টেটি-  
 নোপোল আক্রমণ করেন এবং বিলাত হইতে  
 ভারতবর্ষে জাহাজ আসার বন্দি বিয় উপস্থিত হয়  
 তাহা হইলে ইংরাজেরা সাহায্য করেবেন। আমির  
 বলেন যে কশেরা সঙ্গে তিনি কোন রূপ সন্ধি করেন  
 নাই। আমির আরো বলেন যে যদি ইংরাজেরা তাহা-  
 দের পূর্বকার প্রতিজ্ঞা রক্ষা করেন তাহা হইলে  
 তাহাদিগের সঙ্গে তাহার আত্মীয়তা করার কোন  
 আপত্তি নাই।

মিলিটারি গেজেট তুর্ক দূতের কাবুল গমন সম্বন্ধে  
 লিখিয়াছেন—“জালালাবাদে তুর্ক দূত অতিশয় সমস্ত  
 গৃহীত হন। গবর্নর সা মুর্দ খাঁ এবং অন্যান্য সম্ভ্রান্ত  
 ব্যক্তিগণ অতি সমাদরের সঙ্গে আলি মসজিদ  
 হইতে ইহাকে জালালাবাদে আনয়ন করেন। তাহাকে  
 দর্শনার্থে জালালাবাদে বিস্তর লোকের সমাগম হয়

আমির এদিকে তুর্ক দূতকে এই রূপ সম্ভ্রম করিতেছেন,  
 ও দিকে আবার তাহার দরবারে ক্রমীয় দূত উপস্থিত  
 রহিয়াছেন এবং ইনি আমিরের অতিশয় প্রিয় পাও।

এই রূপ রাস্তা যে তুর্ক দূত উপস্থিত হইয়া আমি-  
 রকে হস্তগত করিতে না পারেন এই নিমিত্ত ক্রমীয়  
 গবর্নমেন্ট তুর্কিতে আর এক জন দূত প্রেরণ করি-  
 য়াছেন।

কাবুলের আমিরের সঙ্গে কাসগারের হুতন  
 আশিরের বিবাদ হইবার সূত্র হইয়াছে। কাবুলের  
 আমির কাসগারের আমিরকে পত্র লিখেন যে তিনি  
 কেন কাশ্মীরের মহারাজার সঙ্গে আত্মীয়তা করিতে-  
 ছেন? কাসগারের আমির ইহাতে বিরক্ত হইয়া এই  
 উত্তর দিয়াছেন যে তিনি স্বাধীন রাজা, তাহার যা যা ইচ্ছা  
 তিনি স্তাহাই করিবেন। কাবুলের আমির ইহাতে  
 ক্রোধান্বিত হইয়া কাসগারের বিপক্ষে যুদ্ধের আয়ো-  
 জন করিতেছেন।

আমিরের এক দিকে ইংরাজ অপর দিকে ক্রমিয়া:  
 দরবারে তুর্কি ও ক্রমিয়া হইতে দূত উপস্থিত, কাসগা-  
 রের আমিরের সঙ্গে আবার যুদ্ধের আয়োজন  
 হইতেছে, এইদিক নিজ রাজ্যে ২৪ ঘণ্টা বিবাদ রহি-  
 য়াছে। সম্প্রতি হোমেন আলী খাঁ হিরাট হইতে অনেক  
 গুলি সৈন্য সংগ্রহ করিয়া কাবুল পাঠনের যত্ন  
 করেন কিন্তু সৈন্যেরা অবাধ্য হইয়া নিজ বাস স্থানে  
 পলায়ন করিয়াছে। কারাম নামক স্থানের পার্শ্বতীর  
 জাতির উপর কর নির্দ্বারণ ও উচ্চ সংগ্রহ করিবার  
 নিমিত্ত আমির তাহার এক জন কর্মচারীকে প্রেরণ  
 করেন, এবং এইরূপ রাই পার্শ্বতীর জাতিরা বিদ্রোহী  
 হইয়া আমিরের প্রেরিত লোককে হত্যা করিয়াছে।  
 লোকে বিপদে পড়ত হইলে বলে শত সূর্য্য উদয়  
 হইয়াছে, কিন্তু আমিরের বোধ হয় সংগ্রহ সূর্য্য উদয়  
 হইয়াছে, অর্থাৎ তিনি এই রূপ বাহাদুর যে সমান তাই  
 সকল দিক রক্ষা করিতেছেন।

—

ইডেন সাহেব তাঁহার উড়িয়ার রিপোর্টে লিখি-  
 য়াছেন যে উক্ত বিভাগে আফিং ও গাঁজার ক্রমে অধিক  
 প্রচলন হইতেছে, আবার মদ বত বিক্রয় হওয়া  
 উচিত তাহা অপেক্ষা এখন ২৪০৭ মন কম বিক্রয়  
 হইয়াছে। তিনি এইরূপ লিখিয়াছেন যে, ডাক্তার  
 রিচার্ডসের মতে অন্যান্য মাদক দ্রব্য অপেক্ষা আফিং  
 ভাল। ইডেন সাহেবেরও এই মত। তাহার  
 বিবেচনায় গাঞ্জা মাদক দ্রব্যের মধ্যে সর্বাপেক্ষা  
 অপকৃষ্ট, এবং যদিও পূরী, বালেশ্বর, কটক প্রভৃতি  
 স্থানে উচ্চ মূল্যে গাঞ্জা বিক্রয় হয় তথাচ সেখান  
 গাঞ্জার ব্যবহার ক্রমে বৃদ্ধি হইতেছে। তিনি এই নিমিত্ত  
 গাঞ্জা বোর্ডে লিখিয়াছেন যে, তাহাদের গাঞ্জার শুল্ক  
 আরো বৃদ্ধি করা কর্তব্য। ইডেন সাহেব ও ডাক্তার  
 রিচার্ডস মাদক দ্রব্য সম্বন্ধে যেরূপ মত প্রকাশ করি-  
 য়াছেন এ দেশীয়দের অনেকের মত তাহার বিপরীত।  
 তাহারা আফিংকে সর্বাপেক্ষা অপকৃষ্ট ও অনিষ্টকর  
 নেশা মনে করে। আবার তিনি যেরূপ বলিয়াছেন যে,  
 আফিং সেবন করিলে জ্বর ও অন্যান্য পীড়িতে অ-  
 পেক্ষাকৃত অল্প আক্রমণ করিতে পারে সেটিও এদেশীয়  
 লোকের বিশ্বাসের বিপরীত। বরং তাহারা জানে যে  
 গাঞ্জা জ্বর, এবং গাঞ্জা ব্যবহার করিলে জল দোষের  
 পীড়া হয় না। এই নিমিত্ত রঙ্গপুর, দিনাজপুর প্রভৃতি  
 স্থানে লোকে অধিক গাঞ্জা ব্যবহার করে। সে বাহা  
 হটক, ইডেন সাহেব যদি প্রজাদিগকে এই অনিষ্টকর  
 মাদক দ্রব্য হইতে নিস্তার করিবার নিমিত্ত গাঞ্জার শুল্ক  
 বৃদ্ধি করিতে আদেশ দিয়া থাকেন তাহা হইলে সেই  
 সন্দেহ আফিং ও মদ ও অন্যান্য মাদক দ্রব্যের শুল্কও  
 বৃদ্ধি করা কর্তব্য। কারণ লোকে যদি উচ্চ মূল্যের নিমিত্ত  
 গাঞ্জা পরিত্যাগ করিয়া আফিং কি মদ ব্যবহার  
 আরম্ভ করে তাহা হইলে দেশের বিশেষ ক্ষতি হইবে।  
 আফিং কি মদের নেশাতে বত উপহারই থাকুক, ইহা

ব্যবহার বহু ব্যয় সাধ্য এবং বঙ্গবাসী দরিদ্র প্রজার  
 সাধ্য মাদক দ্রব্য ব্যবহার করিলে বত অনিষ্ট সহ্য  
 করবে, গাঞ্জা ব্যবহার দ্বারা সে পরিমাণে অনিষ্ট  
 বহু ব্যয় সহ্য করবে না।

পূর্ব বাঙ্গালার এক জন সম্ভ্রান্ত জমিদার আমা  
 দিগকে এই সম্বাদটী প্রেরণ করিয়াছেন। “ঢাকার  
 দুই জন মুসলমান যুদ্ধের নিমিত্ত তুর্কিতে গমন করে  
 ইহার এক জন যুদ্ধে হত হইয়াছে এবং তুর্কি গবর্ন-  
 মেন্ট তাঁহাদের বোম্বাই প্রতিনিধির নিকট তাহা  
 লম্বাদ দিয়াছেন যে এই ব্যক্তি যুদ্ধ ক্ষেত্রে স্বহস্তে  
 ২২ জন ক্রমিয়কে নিপাত করিয়া শেষে যুদ্ধে পতিত  
 হয়। তুর্কি সুলতান লিখিয়াছেন যে, এই ব্যক্তি  
 যুদ্ধ ক্ষেত্রে যেরূপ বীরত্ব দেখাইয়াছেন এবং যেরূপ বীর-  
 ত্বের সঙ্গে বিধর্মীর প্রাণ নষ্ট করিয়াছেন তাহাতে এ  
 ব্যক্তির স্বর্গে স্থান হইয়াছে এবং ইনি এক জন  
 পরগণ্ডার হইয়াছেন।”

বিলাতে ম্যানশন হাউস ফণ্ডে মাস্তাজ তুর্কিদের  
 নিমিত্ত ২০ লক্ষ টাকা সংগৃহীত হইয়াছে।

সংবাদ।

— মকদ্দমায় কি রূপে দেশ উচ্ছিন্ন হইতেছে তাহার  
 একটি দৃষ্টান্ত আমাদিগকে এক ব্যক্তি লিখিয়া পাঠাই-  
 য়াছেন:—“কোন ব্যক্তি ঘটনা বশতঃ ৭৬ জন লোকের  
 প্রতিকূলে ছয় কাটা ভূমির উপস্থিত ক্ষতি পূরণ বাবত  
 ৩ টাকা পরিমাণে এক ডিক্রী জেলা ম্যাজিস্ট্রেটের কোন  
 বিভাগের মুনসেফ আদালতের বিচারে সিদ্ধ করেন,  
 কিন্তু তিনি ঐ ডিক্রীর তারিখের এক বৎসর পরে ঐ  
 ডিক্রী এইক্ষণ উক্ত ৭৬ জনের প্রতিকূলে জারি করিতে,  
 দেওয়ারি কার্য বিধানের ২১৬ ধারা মতে দায়িকগণের  
 নামে এতলা জারি করণের প্রত্যেক দায়িক ১ টাকা  
 হিসাবে ৭৬ টাকা তলবানা দিতে হইবে শুনিয়া অবাক  
 হন। ৩ টাকা ক্ষতি করা অপরাধ দায়িকগণ পূর্বে ১১১।  
 টাকা (আরজী ওকালত নামা দরখাস্ত ও তলবানা  
 ইত্যাদি কোর্টফির মূল্য বাবত) খরচা দিতে বাধ্য  
 হইয়াছে, আরও ডিক্রী জারিতে কেবল এতলা নামা  
 জারির তলবানা বাবত উক্ত ৭৬ টাকা খরচা, তদ্ভিন্ন  
 ডিক্রী জারির আরজি ইত্যাদি কোর্টফি খরচা দিতে  
 বাধ্য হইবে। ৩ টাকা মূল্য ক্ষতি জনক পাপ কার্যের  
 স্থলে প্রায় শত টাকা উক্ত রোসমাদি বাবত গবর্ন-  
 মেন্টে দণ্ড দিবে, ইহা অপেক্ষা অবিচার ও লঘু প্যাপে  
 গুণ দণ্ড হওয়া কেহ কোথায় কোন কালে কোন  
 রাজ্যে দেখিয়াছেন? এই ত গেল অপরাধী প্রতি-  
 বাদীর দণ্ডের কথা, এখন বাদীর দণ্ডের কথা শুনি।

বাদী ঐ তিন টাকা দাবির লালিষ ডিক্রী করিতে  
 ২ বার বিচার আদালতে যাইতে প্রবাস বাস ও পথের  
 খরচা খরচা এবং উকিলের (সকলেই জানেন এক পরমা  
 দাবির মকদ্দমা মাত্র ২ টাকার কমে কবুল লেখা  
 অভ্যাস নাই সুতরাং উকিল ফসের নিয়মাবলি বিধি-  
 বদ্ধ যে আছে সে বিড়ম্বনা মাত্র) কি ইত্যাদি নানা  
 বাবে অতুল ২৫ টাকা খরচ করিতে হইয়াছে। আশ্চ-  
 র্যের বিষয় এই যে উল্লিখিত অনিষ্ট পাত জানিয়া  
 শুনিয়াও এই দুর্ভাগ্য বঙ্গদেশে লোকের ক্রমশ মকদ্দমা  
 করার স্পৃহা বলবৎ ভিন্ন অকিঞ্চিৎ দায়ক হইতেছে না এবং  
 গবর্নমেন্টেরও অর্থাগমে মুগ্ধ হইয়া ঐ সকল পাপের  
 গুণ দণ্ড লাঘব করার পক্ষেও বিধি করিতে দৃষ্টি নাই।

যে এতলা জারির তলবানা সম্বন্ধে এই প্রস্তাব  
 লিখিবার মূল কারণ হইয়াছে তৎ সম্বন্ধে আর কিছু  
 ব্যক্ত না করিয়া ক্ষান্ত হওয়া যায় না। উক্ত মত এতলা  
 জারি করিতে প্রত্যেক দায়িকে ১ টাকা হারে তলবানা  
 দেওয়ার নিয়ম সকল স্থানে নাই, অন্যান্য অধিকাংশ  
 মুনসেফ আদালতে ১ টাকা মাত্র তলবানা দিলেই বত  
 ব্যক্তি চেন দায়িক থাকুক না তাহাদের সকলেরই নামে  
 সূচরার উক্ত ২১৬ ধারা মত এতলা নামা জারি হইতে  
 দেখা যায়, অতএব এক অণীর ভিন্ন ২ আদালতে এমত  
 তলবানা বিধির বৈশম্যতা হওয়ার আদি কারণ ও মূল  
 বিবরণ যে কি তাহা জানি না। অতএব সাহুনে  
 নিবেদন কর্তৃপক্ষ রাজ পুস্তক মহোদয়গণ সমস্ত অধীন  
 বিচার আদালতকে বিশেষতঃ ম্যাজিস্ট্রেটের সম্বন্ধে  
 সাহেব বাহাদুর তদধীন সকল মুনসেফ রাজ বাহাদুর  
 মহাশয়গণকে উক্ত তলবানা বিধানের সর্ব প্রকৃত অর্থ  
 স্পষ্ট করিয়া বুঝাইয়া দিয়া প্রজাগণের দুঃখের অপ-  
 নয়ন করিয়া কৃপা প্রকাশ করুন।”

—আমার নামক এক জন ডেপুটি মাজিস্ট্রেট কর্তৃত্ব হইয়াছেন। ইনি কি গুরুতর অপরাধে অপরাধী হন, এবং এই নিমিত্ত ইহার কর্ম গিয়াছে।

—বোম্বাই টাইমস্ লিখিয়াছেন যে গত রুক্তি দ্বারা শোলাপুর ও কালাদগি নামক স্থান ভিন্ন বোম্বাই বিভাগের অপর স্থানের অবস্থা বিস্তর উন্নত হইয়াছে।

—বোম্বাই নগরে অল্পের নিমিত্ত ইতি পূর্বে বিস্তর লোকের সমাগম হয়। আপাতত শস্য ক্ষেত্রের অবস্থা উন্নতি হওয়াতে বোম্বাই নগর হইতে বিস্তর লোক উক্ত নগর পরিত্যাগ করিয়া মফস্বলে গমন করিতেছে।

—এই রূপ রাষ্ট্র যে, নেপালের আশ্রয় কলহ দিনে স্বীকৃত হইতেছে।

—ইংলণ্ড হইতে দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত আরো টাকা আসিয়াছে। লিবারপুল হইতে ১৫০০০০ টাকা, এডিনবার্গ হইতে ৫০০০০ টাকা, এবং ব্লাকবরণ নামক স্থান হইতে ১৫০০০ টাকা দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত প্রেরিত হইয়াছে।

—বোধপুরে অনার্কি হওয়াতে তথাকার লোকে মহাস্তরের আশঙ্কা করিতেছে। একে ত অনার্কির নিমিত্ত শস্য ক্রমে শুষ্ক হইয়া যাইতেছে, তাহাতে আবার কর্তৃপক্ষের আশঙ্কা দিয়াছেন যে কোন বণিক আহারীয় শস্য টাকার দণ্ডের কম বিক্রয় করিতে পারিবে না, বানিয়ারা এই নিমিত্ত শস্যের আমদানি রহিত করিয়াছে এবং ইহাতে ইচ্ছা হইয়াছে যে বাজারে একেবারে আহারীয় শস্যের আমদানি নাই এবং লোকে টাকা হাতে করিয়া দ্বারের আহারীয় শস্যের নিমিত্ত ভ্রমণ করিতেছে।

—মাস্জাজ দুর্ভিক্ষ সাহায্যার্থে কৃষ্ণনগরে অর্থ সংগ্রহ হইতেছে। কৃষ্ণনগরের দেখা দেখি শান্তিপুত্র ও এই রূপ একটা অনুষ্ঠান হইয়াছে।

—মাস্জাজ দুর্ভিক্ষ প্রাপীড়িত অনেক ব্যক্তি ত্রিবাঙ্কুরে গমন করিয়াছে। ত্রিবাঙ্কুরের মহারাজা ইহাদের সাহায্যের নিমিত্ত দেশে, রাশ্চা ঘাট আরম্ভ করিয়াছেন।

—লর্ড লিটন মাস্জাজে উপস্থিত হইলে মহারাজা বিস্তরিতা তাঁহাকে তারে সম্বাদ পাঠান। মহারাজা আক্ষেপ করিয়া বলেন যে, স্কটল্যাণ্ড যে রুক্তি দ্বারা প্লাবিত হইতেছে তাহার কিছু ভারতবর্ষে পাঠান যাইতে পারিত! মাস্জাজ দুর্ভিক্ষের নিমিত্ত মহারাজা কি রূপ বা কুল হইয়াছেন তাহা এই তারের সম্বাদ দ্বারা তিনি সম্পূর্ণরূপে ব্যক্ত করিয়াছেন। তবে তিনি যদি উপরিউক্ত সম্বাদটা না পাঠাইয়া তারে এই সম্বাদটা পাঠাইতেন যে, গ্রেট ব্রিটেন যে অর্থ দ্বারা প্লাবিত হইতেছে তাহার কিছু মাস্জাজে পাঠান যাইত তাহা হইলে আমরা অপেক্ষাকৃত অধিক সমৃদ্ধ হইতাম, তিনিও তাঁহার হৃদয়ের ব্যাকুলতার চিরস্মরণীয় নিদর্শন দেখাইতেন।

—মাস্জাজে সম্প্রতি যে রুক্তি হইয়াছে তাহাতে উপকারও হইয়াছে, আবার সেই সম্বাদে অপকারও হইয়াছে। জলের স্রোতে দুই এক স্থানে হেলওয়ে ভগ্ন হইয়া গিয়াছে। ইহাতে অনেক স্থানে শস্য রণ্ডানি বদ্ধ হইয়াছে।

—পাণ্ডিনয়ার কাসগার হইতে শুনিয়াছেন যে, মৃত আমিরের পুত্র হাঞ্চুলি বেগ পিতার শব লইয়া কাসগারে পলায়ন করেন এবং সেখানে ইহার সমাধি কার্য নিৰ্বাহ হয়। আমিরের জ্যেষ্ঠ পুত্র বেগুলি বেগ অবগত হন যে তাহার কনিষ্ঠ ভ্রাতা তাহার দিক্কে বড় যত্ন করিতেছেন, এবং তিনি আপনাকে নিরাপদ করিবার নিমিত্ত কনিষ্ঠ ভ্রাতাকে গুলি করিয়া হত্যা করিয়াছেন। আমরা ইতি পূর্বে প্রকাশ করি যে এই রূপ রাষ্ট্র যে হাঞ্চুলি বেগ পিতার আমিরকে হত্যা করিয়াছেন এবং আমির হাকিম খাঁ তোরার পিতাকে রাজ্যচ্যুত করিয়া কাসগারের সিংহাসন আরোহণ করেন। সম্রাতি রাষ্ট্র হইয়াছে যে আমিরের জ্যেষ্ঠ পুত্র বেগ

কুলি বেগের সঙ্গে হাকিম খাঁ তোরার দেখা হইয়া পরস্পরের বিবাদ নিষ্পত্তি হইয়া গিয়াছে, এবং বেগ কুলি বেগ তাহার পিতার সিংহাসনে আরোহণ করিয়াছেন, এবং হাকিম খাঁ তোরার সর্ব প্রধান সেনাপতির পদে নিযুক্ত হইয়াছেন।

—গবর্নর জেনারেল গত শুক্রবারের পূর্বে শুক্রবারে জোলারপেট নামক স্থানে উপস্থিত হন। মাস্জাজ গবর্নর ডিউক অব বকিংহাম ও জেনারেল কেনিডি এই স্থানে তাঁহার সঙ্গে দেখা করেন। ইহার গবর্নর জেনারেলের সঙ্গে বেলেরি পর্যন্ত গমন করেন।

—মার্শেল ম্যাকমোহন ফ্রান্সের রিপবলিক দলকে অপদস্থ করিবার নিমিত্ত কঠোর নিয়মে রাজ শাসন করিতেছেন। বিখ্যাত মন্তু খুরারদের মৃত্যু হওয়াতে রিপবলিক দলের এক রূপ শিরোচ্ছেদ হইয়াছে। আবার রিপবলিক দলের প্রধান বীর গ্যামবেটা কিছু দিন হইল লীলি নামক স্থানে একটা বক্তৃতা প্রদান কালে বলেন যে যদি রিপবলিক দলের লোক আগামী নির্বাচনে চেম্বার অব ডেপুটির সভ্য রূপে মনোনীত হন, তাহা হইলে মার্শেল ম্যাকমোহনের যাহা ইচ্ছা এখন তাহাই বলুন না। গ্যামবেটা, এই বক্তৃতা করাতে ফরাসি রাজ পুঙ্খেরা ইহাকে তিন মাসের নিমিত্ত কারাবাসের আশঙ্কা দিয়াছেন। তিনি আপিল করেন, আপিলে এই আশঙ্কা বহন রহিয়াছে।

—ফেটসম্যান সম্বাদ পত্র রুশের পক্ষীয় এবং তাহার ফ্রান্সের সম্বাদ দাতা লিখিয়াছেন যে তুর্কদিগের বর্তমান নিষ্ঠুরাচরণের সঙ্গে তুলনা করিলে পূর্বে বলগরিয়াত তাহারা যে অত্যাচার করে সে কিছুই না বলিলে বলা যায়। সলিমান পাশা যে দিক দিয়া বলকন পর্বত অভিমুখে গমন করিয়াছেন, সে দিকে দক্ষ গ্রাম, হত নরদেহ, ধর্ম ভুক্ত স্ত্রীলোক ভিন্ন আর কিছু দেখা যায় না। সে দিক একেবারে উচ্ছিন্ন গিয়াছে। ইস্কিমাগ্রা নামক একটা নগরে ২০ হাজার লোকের বসতি ছিল। ইহা অগ্নি ও তরবার দ্বারা শ্মশান ভূমিতে পরিণত হইয়াছে। যদি ফেটসম্যানের সম্বাদ দাতার কথা বিশ্বাস করা যায় তাহা হইলে বলকন পর্বতের এক দিকে মুসলমানেরা এই রূপ নিষ্ঠুরাচরণ করিতেছে, আবার বলকন পর্বতের অপর দিকে রুশেরা কি রূপ নিষ্ঠুরাচরণ করিতেছে তাহা ডেল টেলিগ্রাফের সম্বাদ দাতা এই রূপ বর্ণন করিয়াছেন। ডেল টেলিগ্রাফের সম্বাদ দাতা লিখিয়াছেন যে যুদ্ধে সচরাচর যে রূপ নিষ্ঠুরাচরণ দেখা যায় বলকন পর্বতের নিকট রুশেরা সেই রূপ নিষ্ঠুরাচরণ করিতেছে না। রুশেরা অভিসন্ধি করিয়া এবং অবিচলিত চিত্তে একটি জাতি উচ্ছিন্ন দিতেছে। সহস্র লোক রাসাতলে গিয়াছে এবং সহস্র লোক রাসাতলে গমে মুখ অবস্থায় রহিয়াছে এবং ইহাদের যে কি হইয়াছে তাহা বিধাতা জানেন। সুসভ্য ইউরোপীয় জাতির পৃথিবীকে এই রূপ নর রক্তে প্লাবিত করিলেন, এবং যে নিষ্ঠুরাচরণ দেখিয়া হিংস্র জন্তুদিগের ঘৃণার উদর হয় মনুষ্য কর্তৃক সেই সমুদয় নিষ্ঠুরাচরণ করাইলেন। সত্যতার যদি এই চরম ফল হয় তবে যত শীঘ্র সত্যতা পৃথিবী হইতে অন্তর্হিত হয় ততই মঙ্গল।

—ইংরেজ দূত লেয়ার্ড মাহেব যেরূপ তুর্কির পক্ষীয় কর্নেল ওয়েলেসলি সেই রূপ রুশের পক্ষীয়। কর্নেল লেয়ার্ড ক্রমাগত রুশদিগের অত্যাচারের বিষয় ইংলণ্ডে লিখিয়াছেন, কর্নেল ওয়েলেসলির রুশদিগের পক্ষ হইয়া লিখিয়া তুণ না হওয়াতে রুশদিগের নির্দোষিতা সমগ্রাণ করিবার নিমিত্ত তিনি স্বয়ং ইংলণ্ডে গমন করিয়াছেন। তিনি ইংলণ্ডে উপস্থিত হইয়া বলিতেছেন যে রুশেরা কোন রূপ নিষ্ঠুরাচরণ করে নাই, প্রত্যুত অনেক স্থানে মুসলমানেরা স্বধর্মাবলম্বী মুসলমানদিগের প্রতি নিষ্ঠুরাচরণ করিয়াছে এবং

রুশেরা তাহাদিগকে আশ্রয় ও সাহায্য প্রার্থনা করিয়াছে। তিনি সেখানে গিয়া আরো প্রকাশ করিয়াছেন যে এখনও রুশদিগের হুসপিটালে আহত মুসলমানের চিকিৎসা হইতেছে এবং রুশের তাহাদের প্রতি যথোচিত যত্ন করিতেছে।

—হরিমোহন ঘোষ নামক এক জন আমাদিগকে এই সম্বাদটি পাঠাইয়া দিয়াছেনঃ—“জেলা ২৪ পরগণার অন্তর্গত মহকুমা সাতক্ষীরার আসাশুনি থানার অধীন পরগণে ভালুকার পাথরঘাটা নামক খালে বিগত ১৭ই তারিখে একটি শোচনীয় ডাকাইতি হইয়াছে। তাহাতে দুটি খুন ও একটি কারি জখম হইয়াছে। এটি অল্পসময়ের নিমিত্ত বেলে বস্তুর হাটের সব ইনেস্পেক্টর ও হাঁসনাবাদের সব ইনেস্পেক্টর ও কালীগঞ্জের সব ইনেস্পেক্টর ও আসাশুনি থানার সব ইনেস্পেক্টর সাতক্ষীরার সব ইনেস্পেক্টর ও মাগুরার থানার সব ইনেস্পেক্টর ও বুধ হাটার ফাঁড়ির জমাদার মহোদয়গণ নিযুক্ত হন! তাহারা পূর্বোক্ত স্থানে ৮।১০ দিবস থাকিয়া বিশেষ যত্ন সহকারে তদারক করেন কিন্তু কিছু মাত্রও আসকারা করিতে পারেন নাই।”

—ইংলিশম্যানের লণ্ডনস্থ সম্বাদদাতা লিখিয়াছেন যে বিলাতি সম্বাদ পত্রে সিপকা পাস যুদ্ধের এই রূপ বর্ণনা প্রকাশিত হইয়াছে। অতি অল্প সংখ্যক রুশেরা ক্রমাগত তিন দিন বিস্তর মুসলমান সৈন্যের সঙ্গে যুদ্ধ করিতেছে। তিন দিন তাহারা প্রায় অনাহারে সমভাবে যুদ্ধক্ষেত্রে উপস্থিত হইয়া যুদ্ধ করিতেছে। এই তিন দিনের অনেক সময় বোধ হইয়াছে যে এই বার বুধ রুশেরা পরাস্ত হইল কিন্তু তাহারা মুহূর্তে আবার শত্রুকে পরাস্ত করিয়াছে। গত কল্যের অপর তাহারা যুদ্ধে ভঙ্গ দিয়া হাটরা যায়, ইতি মধ্যে দের সাহায্যার্থে প্রেরিত রুশ সৈন্যেরা যুদ্ধ সহসা উপস্থিত হয় এবং ইহার এক রূপ দ্রুত আশ্রয় করে যে ৫০ মাইল পথ ক্ষণ বিশ্রাম না করিয়া যুদ্ধ ক্ষেত্রে উপস্থিত হয়। তুর্কি ইচ্ছা দেখিয়া পলায়ন করে। এই যুদ্ধে ৭ হাজার এবং ২২ হাজার তুর্কি সৈন্য নষ্ট হইয়াছে।

—সিপকাপাশের যুদ্ধের বিবরণ বিলাতি সম্বাদ পত্রের অনেক সম্বাদ দাতারা প্রকাশ করিয়া ২৪শে আগষ্ট শুক্রবারে সলিমান পাশা সিপকাপাশের যুদ্ধ আরম্ভ করেন এবং শনিবার সোমবার অবিশ্রান্ত যুদ্ধ হয়। পর্বত শিখর হত মনুষ্য দ্বারা পরিপূর্ণ হয়। রুশদিগের প্রায় ছয় সহস্র সৈন্য হত আহত হয়। এই যুদ্ধে উভয় রুশিয় ও তুর্কেরা সমান বীরত্ব দেখায়। রুশদিগের সৈন্য অপেক্ষা তুর্কদিগের সৈন্য তিন গুণ হইবে, অর্থাৎ রুশেরা এক মুহূর্তের নিমিত্ত রণে ভ্রমোদ্যম দেখায় না, আবার তুর্কেরা এই যুদ্ধ দ্বারা দেখাইয়াছে যে, তাহারা কেবল শত্রুর আক্রমণ হইতে আপনাদিগকে রক্ষা করিতে পারে না, তাহারা শত্রুকে বহির্ভাগ হইতে আক্রমণ করিতেও জানে।

—সলিমান পাশার উদ্দেশ্য যে সৈন্যাদ্যক্ষ মাহাম্মদ আলি পাশার সৈন্যের সঙ্গে তিনি মিলিত হন এবং সিপকাপাশ ভিন্ন আরো অনেক পথ ছিল যাহা দ্বারা তিনি বলকন পর্বত উলংঘন করিয়া তাহার এই অভীষ্ট সিদ্ধ করিতে পারিতেন। আবার সিপকাপাশ ভিন্ন অপর পথ দিয়া গমন করিলে তিনি অপেক্ষাকৃত নিৰ্ব্বিয়ে মাহাম্মদ আলি পাশার সঙ্গে মিলিত হইতে পারিতেন, কিন্তু তাহা হইলে ত বীরত্ব দেখান হয় না। সলিমান পাশা এই নিমিত্ত সংকল্প করিয়াছেন যে সিপকাপাশ দিয়া তিনি গমন করিবেন এবং যদিও সিপকাপাশে জয় লাভ করা নানা কারণে তাহার পক্ষে কঠিন হইবে তথাচ তিনি সংকল্প করিয়াছেন এই পথ ভিন্ন অপর কোন পথ দিয়া গমন করিবেন না।

—ইটালিতে কি রূপে তিন জন নির্দোষী ব্যক্তি রাজ দণ্ডে যাজ্জীবন দ্বীপান্তরিত হয় গতবার আমরা চাঁদা প্রকাশ করি। সম্প্রতি রত্নগড়তার নামক বোম্বাই-র এক খানি সম্বাদ পত্র হইতে এই রূপ আর একটি নতুন উদ্ধৃত করিলাম। দাদা জীব নামক এক ব্যক্তির নামে তাহার শত্রুগণ রাজ বিচারে ইহাই বলিয়া অভিযোগ করে যে সে ডাকাইত। রাজ বিচারে দাদা জীবের অপরাধ সাব্যস্ত হওয়াতে সে যাজ্জীবন দ্বীপান্তরিত হয়। দাদা জীবের একটি ভগ্নি ছিল। যখন সে এই বিপদে পড়ে, তখন তাহার ভগ্নি বারানসী তীর্থে গমন করে। ভগ্নি গৃহে প্রত্যাগমন করিয়া ভ্রাতার বিপদের কথা শ্রবণ করে এবং আপন বাটী ঘর ভ্রাতার পরিভ্যাগ করিয়া সন্যাসিনী হইয়া ভ্রাতার নির্দোষতা প্রমাণ করিবার নিমিত্ত বহির্গত হয়। সে এই উদ্দেশ্যে নানা স্থানে ভ্রমণ করে এবং নানা স্থান হইতে বর্ষপক্ষীয়দিগের দ্বারা ভ্রাতার নির্দোষতার প্রমাণ সংগ্রহ করে। ভগ্নি এই রূপে সম্রাটের নির্দোষতার বিস্তার প্রমাণ সংগ্রহ করে। ১৭ এই সমুদয় প্রমাণ সহ অনারবল রজারস সাহেবের নিকট সে দাখিল করে। রজারস সাহেব তাহার ভ্রাতা নির্দোষী কিনা তাহার বিস্তার অনু-সন্ধান করেন এবং নানা বিশ্ব প্রমাণ দ্বারা তাহার প্রতীতি জন্মে যে দাদা জীব নির্দোষী। তিনি নির্দোষতার প্রমাণ প্রাপ্ত হইয়া দাদা জীবকে মুক্তি দেন এবং সে দশ বৎসর নির্বাসন পরে গৃহে প্রত্যাবর্তন করে, কিন্তু তাহার ভগ্নির যত্ন সফল হইয়া কেবল তাহার মনস্তাপের কারণ হইয়াছে। দাদা জীবের নির্দোষতা প্রমাণ হইয়াছে ও রাজ পুঙ্খেরা তাহাকে মুক্তি দিয়াছেন ইহা শুনিয়া তাহার মনে এত আনন্দ হয় যে সে তাহার বেগ দ্বন্দ্ব করিতে না পারিয়া উন্মাদ হইয়াছে এবং সে নির্বাসন হইতে প্রত্যাগমন করিয়া এখন কোলাবার উন্মাদ গৃহে অবস্থিত করি-  
তেছে।

—দুই জন ইংরাজ পোলিস কনস্টেবল কোন দায়িত্বের উপর আত্মচার করে। এই কলিকাতার মাজিস্ট্রেট মার্ডেন সাহেব ইহা-দণ্ড করেন। কনস্টেবল দুই কারাগার হইতে হইয়া কলিকাতার পোলিস কমিশনারের নিকট পাপ পূর্বক বলে যে তাহারা নির্দোষী, কেবল প্রমাণ অভাবে মাজিস্ট্রেট তাহাদিগকে শাস্তি প্রদান করেন। কমিশনার কনস্টেবলদিগের কথা শ্রবণ করিয়া তাহাদিগকে পূর্বের কন্ডে নিমুক্ত করিয়াছেন। মাজিস্ট্রেট মার্ডেন সাহেব ইহাতে অসন্তুষ্ট হইয়া গবর্ণ-মেন্টকে অবগত করিয়াছেন যে, কনস্টেবলেরা বিচারালয়ে দণ্ডিত হয়, এখন তাহাদিগকে পুনর্বার নিমুক্ত করিলে পোলিস কমিশনার শুদ্ধ অন্যায় কাজ করিবেন না, আদালতের প্রতি অবজ্ঞা দেখা-ইবেন। পোলিস কমিশনারও তাহার আপন মত মর্শন করিয়া গবর্ণমেন্ট পত্র লিখিয়াছেন। এক দিকে কলিকাতার পোলিস কমিশনার, অপর দিকে কলিকাতার চিক মাজিস্ট্রেট, সুহরাং ই ডন সাহেব কি বিচার করেন তাহা জানিবার জন্য অনেকের চোঁতুল হইয়া ছ।

—আগষ্ট মাসের শেষ সপ্তাহে কলিকাতা হইতে উত্তর পশ্চিমাঞ্চলে আড়াই লক্ষ খোলে রপ্তানি হয়। উত্তর পশ্চিম অঞ্চল হইতে যে শস্যের রপ্তানি হইতেছে, তাহারই নিমিত্ত এক সপ্তাহে কলিকাতা হইতে এত খোলে প্রেরিত হয়, অতরাং সেখান হইতে ক পরিমাণে শস্যের রপ্তানি হইতেছে তাহা অনুরাগে বুঝা যাইতে পারে।

—মুর্শিদাবাদে তারে সম্বাদ আনিয়াছে যে নবাব নাজিম সত্বর মুর্শিদাবাদে প্রত্যাবর্তন করিতেছেন। এই সম্বাদ শুনিয়া নবাব নাজিমের অস্বীয়গণ দুঃখিত হই-  
লেন। তিনি অনেক কষ্ট অনেক মনস্তাপ অনেক অপমান সহ্য করিয়াছেন, তাহার আরো কোন কষ্ট

সহ্য করিতে হইলে তাহার আত্মীয় স্বজন আতশয় মনোবেদনা পাইবেন।

—সুইডজারলাও হইতে গত মার্চ মাসে মালদ্বে বৃত্তন প্রণালীর নাজুল আনয়ন করা হইয়াছে। গবর্ণ-মেন্ট ইহার কার্যকারিতার বিষয় পরীক্ষা করিয়া দেখিয়াছেন। এদেশীয় নাজুল অপেক্ষা উহা উৎকৃষ্ট। এদেশে যে রূপে এক রূপ নাজুল দ্বারা ই প্রায় সকল রকম ভূমি কর্ষণ করা হয়, সুইডজারলাওে তাহা নহে। ভিন্ন আকারের নাজুল আছে এবং যেখানে যে রূপে যুক্তিকা সেখানে সেই রূপে নাজুল ব্যবহার করা হয়। মালদ্বে এই ভিন্ন ২ আকারের নাজুলের পরীক্ষা করা হইয়াছে। ইহা দ্বারা সাধারণের কোন উপকার হইবার সম্ভাবনা আছে কি না সে বিষয় এখনো প্রকাশ হয় নাই।

**পত্র প্রেরকের প্রতি ।**

মাহমুদ আবদুল গয় চুরখাঁ—আপনার পত্র পড়িতে না পারায় আপনার লিখিত বিষয় প্রকাশিত হইল না।

শ্রীহর্গাদাস সরকার শ্যামবাজার—এক ব্যক্তি জুর চুরি করিয়া রায় মোহন লাল মিত্রের নিকট হইতে ৫ টাকা লইয়া যায়। ইনি তাহার আনুপূর্বিক বর্ণন করিয়াছেন।

শ্রী, চৌদ্দগ্রাম—ইনি স্থায়ী মুন্সেফ ও মাজিস্ট্রেটকে স্কুল গৃহের পুনঃ নির্মাণার্থ যত্ন করতে তাহাদের প্রতি কৃৎজতা স্বীকার করিয়াছেন।

বশব্দ মুন্সেফের নিবাসী—বরিশালের শ্রীযুক্ত চণ্ডী চরণ তর্কবাগীশ মুন্সেফ ও জামালপুরে উপস্থিত হইয়া হিন্দু ধর্ম সম্বন্ধে দু টি অপূর্ণ বক্তৃতা প্রদান করেন এবং সভাস্থ সকলেই ইহা শ্রবণ করিয়া বলেন যে, চতুষ্পাটীই কোন পাণ্ডিত্যের মুখে তাহারা এরূপ বক্তৃতা কখনই শ্রবণ করেন নাই। এত দিন হিন্দু শাস্ত্রজ্ঞ পাণ্ডিত্যের বিদেশীয়দের রীত্যনুসারে বক্তৃতা দ্বারা নিজ ধর্ম প্রচারের যত্ন করিতে চলিলেন। এটি উন্নতি কি অবনতির চিহ্ন তাহা আমরা জানি না।

শ্রীগোলাম রসুল খাঁ—পত্র প্রেরকের নামটী প্রকৃত হইয়াছে কিনা তাহা আমরা জানি না। আমরা অনেক যত্নে তাহার লেখা দ্বারা সিদ্ধান্ত করিয়া ইহা লিখিলম। তুর্কির সাহায্যার্থে বাহারী টাকা পাঠাইতে ইচ্ছা করেন তাহারা আমাদের এখানে পাঠাইলে আমরা যথা স্থানে পাঠইয়া দিব।

অপর কতিপয় প্রজা—বারাণস আদালতের দুই একটা গুপ্ত কথা প্রকাশ করিতে ইচ্ছুক হইয়া যে পত্র খানি লিখিয়াছেন তাহা এরূপ অস্পষ্ট লেখা যে আমরা উহা পাঠ করিতে পারিলাম না।

শশী কিশোর রায়, ত্রিপুরা, পোষ্টাফিশ শ্যাম গ্রাম, চৌদ্দগ্রাম—দুর্গেশ নন্দিনী পুস্তক ক্রয়ার্থ ইনি ২১০ শিকা বঙ্গদর্শনের ম্যানেজার শ্যামাচরণ বাবু নিকট পাঠান, কিন্তু পুস্তক কি তাহার পত্রের উত্তর পান নাই।

অনাথ বন্ধু সেন, বদরগঞ্জ, মুন্সেফ আদালত, রঙ্গপুর—কলিকাতা মেডিকেল হল এন, সি, টোল কম্পা-  
নির নিকট তাহাদের আশ্চর্য্য বটিকার নিমিত্ত রেজিষ্টারি পত্রে ছয় টাকা পাঠান, কিন্তু ইনি এতবধ প্রাপ্ত হন নাই।

আব্দুল হোশেন, কলুটোলা—ইনি হিন্দুদিগের অষ্টম সন্ন্যাসী সভা ও গঙ্গাস্নান প্রায়শ্চিত্তের কথা শুনিয়া হর্ষে বিবাদিত হইয়াছেন। ইহার বিবেচনায় গঙ্গাস্নান দ্বারা প্রায়শ্চিত্ত হয় না।

শ্রীরামদাস চট্টোপাধ্যায় ভবানীপুর চড়ক ডাঙ্গা—ইহার বিবেচনায় বালকদিগের হস্ত নবেল, নাটক প্রভৃতি পঠিত হইলে অনেক অনিষ্টের সম্ভাবনা, অথচ পাঠশালার ছাত্রেরা এই সমুদয় পুস্তক পাঠ করে। ইহার বিবেচনায় বাহাতে এই সমুদয় পুস্তক মুকুমার-  
মতি বালকদিগের হস্তে না পড়ে তাহা করা কর্তব্য।

এই উদ্দেশ্যে ইহার বহু পুস্তক প্রকাশিত হইয়াছে। বাহাতে এই শ্রেণীর পুস্তক যত কম গৃহীত হয় তত মঙ্গল। পত্র প্রেরক যেরূপ মত প্রকাশ করিয়াছেন আজ কাল অনেকেই এই রূপ মত প্রকাশ করিতেছেন।

শ্রীমদ কৃষ্ণ বসু, জ্ঞানদীপিকা সভার সম্পাদক—  
কি উপায়ে কন্যা বিবাহের উৎপীড়ন হইতে বঙ্গীয় সমাজ উদ্ধার পাইতে পারেন তৎ সম্বন্ধে সমাজের সমস্ত লোক এবং সম্বাদ পত্র ও সভা সমূহের মতামত জানি-  
বার নিমিত্ত সাধারণের নিকট প্রার্থনা করিয়াছেন। এই সমস্ত মত অবগত হইলে আগামী শ্রাবণ মাসে একটি সাধারণ সভা আহত হইবে। পত্র প্রেরকের ঠিকানা ১৯ নম্বর, শ্যামবাজার, করণওয়ালিস স্ট্রিট।

**প্রাপ্ত**

কায়স্থ কুল রক্ষণী সভা।

২৫ শে ভাদ্র রবিবারে সার রাজা রাধাকান্ত দেব বাহাদুরের ভবনে এই সভার অধিবেশন হয়। সভাতে অহ্মান দুই সহস্র কায়স্থ উপস্থিত হইয়া ছিলেন। রাজা রাজেন্দ্র নারায়ণ দেব বাহাদুর সভাপতি, বাবু অক্ষুপটাদ মিত্র সম্পাদক এবং বাবু জগদ্বজ্রত বসু ও বাবু কুমার কৃষ্ণ মিত্র সহকারী সম্পাদক পদে নিযুক্ত হন। সভার ক্রমান্বয়ে ৮টা প্রস্তাব উপস্থিত ও অনুমোদিত হয়।

বাবু কাশীনাথ বিশ্বাসের প্রস্তাবে ও বাবু তারিণী চরণ বসুর পোষকতায় রাজা রাজেন্দ্র বাহাদুর সভা পতির আসন গ্রহণ করেন। বাবু বেণী মাধব ঘোষ কায়স্থদিগের উপস্থিতি, আদি কুলিনের বিবরণ প্রভৃতি বর্ণন করিয়া তাহা ব্যক্তিগণের উৎসাহ বর্দ্ধন ও মনোরঞ্জন করেন। বাবু সুরেন্দ্র মোহন মজুমদার সভার অধিবেশনে অতিশয় আনন্দ প্রকাশ করেন এবং প্রকাশ করেন যে, তাহার স্বর্গগত পিতা কায়স্থ-  
দিগকে ক্ষত্রীয় বর্ণে পুনঃ প্রতিষ্ঠিত করিবার যত্ন করেন।

কুমার উপেন্দ্র কৃষ্ণ বাহাদুর প্রস্তাব করেন যে, বাহাতে কোন সম্বংশজাত কায়স্থ কোন অমূলক ও স্বকল্পিত কায়স্থের সঙ্গে আদান প্রদান করিতে না পারেন তাহার যত্ন করা কর্তব্য। বাবু কাশীনাথ মিত্র তাহার পোষকতা করেন। বাবু গিরীন্দ্র চন্দ্র ঘোষ প্রস্তাব করেন কায়স্থ জাতির বিশুদ্ধ কারিকা বাহাতে প্রস্তুত হয় তাহা করা কর্তব্য। বাবু চন্দ্র কুমার বসু প্রস্তাব করেন যে কারিকা বিচার ও পরীক্ষার নিমিত্ত একটা ম্যানেজিং সভা, ভবিষ্যত কারিকা পরীক্ষাও পরি-  
শুদ্ধ বা খবার নিমিত্ত এক জন প্রাজ্ঞ কুলচার্য্য নিযুক্ত করা এবং বংশজদিগের কারিকা সংগ্রহের নিমিত্ত প্রসিদ্ধ প্রসিদ্ধ সমাজে কুলচার্য্য প্রেরণ করা, কারিকা প্রস্তুত হইলে উহা মুদ্রিত ও প্রচার করা এবং ম্যানেজিং কমিটির অধীনস্থ কুলচার্য্য দ্বারা বিবাহ রেজিষ্টারি করা প্রভৃতি বিষয় সম্বন্ধে প্রস্তাব করেন। বাবু ইশান চন্দ্র মিত্র ইহার অনুমোদন করেন। বাবু তারকনাথ দত্ত বলেন চাঁদা ও গ্রাম ভেটী দ্বারা উপরিউক্ত বিষ-  
য়ের ব্যয় সংকুলন করা কর্তব্য। বাবু নরান চন্দ্র বসু ইহার পোষকতা করেন। বাবু ভোলানাথ দত্ত প্রস্তাব করেন যে প্রচলিত রীতি নীতির কোন রূপ পরিবর্তন করিতে হইলে ম্যানেজিং কমিটি সাধারণ সভার আহ্বান করিবেন এবং তাহা দ্বারা ইহা প্রীকৃত হইবে। বাবু মোহন লাল মিত্র প্রস্তাব করেন যে যদি কেহ সমাজকে তাচ্ছিল্য করিয়া অজ্ঞাত কুলশাল কোন ব্যক্তিকে কায়স্থ সমাজে গ্রহণ করার যত্ন করেন তাহা হইলে ম্যানেজিং কমিটি সাধারণ সভার আহ্বান করিবেন এবং সাধারণ সভা ইহার কি করা কর্তব্য স্থির করিবে। বাবু হর প্রসাদ ঘোষ কন্যা বিবাহ সম্বন্ধে সুনিয়ম প্রচলিত করার প্রস্তাব করেন এবং বাবু পশুপতি নাথ বসু ইহার পোষকতা করেন। বাবু নগেন্দ্র চন্দ্র ঘোষ প্রস্তাব করেন যে ঘটকিনী কর্তৃক অনেক অনিষ্ট হইতেছে, অতএব ঘটকিনী দ্বারা বিবাহের সম্বন্ধ বাহাতে না স্থির হয় তাহা করা কর্তব্য। বাবু যত্ননাথ ঘোষ কর্তৃক ইহার পোষকতা হয়।

আমাদের দেশের কোন প্রসিদ্ধ লেখক শির্ষোক্ত প্রবন্ধ বদ্ব দর্শনে লিখিয়াছেন। এত দিন তিনি বঙ্গীয় রস প্রধান অর্থাৎ আদি এবং ককণা বা ক্রন্দন রসোচ্ছ্বাস সমন্বিত উপাঙ্গ্য রচনা করিয়া বঙ্গীয় যুবকগণের মনোরঞ্জন করিতে ছিলেন। ইহার ফল সম্বন্ধে মত ভেদ আছে। কেহ উক্ত লেখকের ভূয়সী প্রশংসা করিয়া বলিয়া থাকেন যে তিনি বঙ্গ ভাষা ও কচির বিপর্যায় উৎকর্ষ সাধন করিয়াছেন। আবার কেহ বলেন যে তিনি শির্ষোক্ত বঙ্গ দেশের ভাষায় শৈল্পতা ও শৃঙ্খলিত পরাকাষ্ঠী প্রবর্তিত করতঃ বঙ্গীয় যুবকের অন্তরে যুগ প্রবেশ করাইয়া মাতৃ ভূমি বঙ্গ দেশকে উচ্ছিন্ন করিবার নিমিত্ত দৃঢ় সংকল্প করিয়াছেন। ইহার কোন মতটি সত্য তাহা নির্ণয় করা উপস্থিত ক্ষেত্রে আমাদের উদ্দেশ্য নহে। কিন্তু কাহিনী ব্যতীত অজ্ঞান্য গুরুতর কথার চর্চা করিলে, সরলচিত্ত বঙ্গীয় যুবকগণকে সাবধান না করিয়া আর নীরব থাকা অত্যন্ত অন্যায়ায় হয়। যদিও ইদানীন্তন বঙ্গদেশের অধিকাংশ রচনাই উদ্দেশ্য বিহীন, তথাপি সেই রচনার বাহাদের বিশ্বাস হইবে, রচনার পক্ষপাত অসুসারে তাহাদেরও মনের ভাব নীতি হইবে।

উপরিউক্ত প্রবন্ধ লেখক বাক্য বলের শ্রেষ্ঠত্ব প্রতিপাদনে চেষ্টা করিয়াছেন এবং স্পষ্ট করিয়া মুক্ত কণ্ঠে বলিয়াছেন যে “সামাজিক অত্যাচার নিবারণের বাক্যবল এক মাত্র উপায়।” আমরা তাঁহার এই কথায় একেবারে চমৎকৃত হইয়াছি। তিনি কেবল বাক্যবল দ্বারা সমাজের অত্যাচার নিবারণ করিবেন। মত্যা বটে যে বাক্যবল বাহুবল অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। কিন্তু বাক্যবল অন্য বলের বিনা সাহায্যে কোন কালে কি মহৎ কার্য্য করিতে পারিয়াছে বা করিতে পারে? তিনি মুষা, ইবা, শাক্য সিংহ প্রভৃতির নাম করিয়া বলিয়াছেন যে, তাঁহারা কেবল বাক্যবলে পৃথিবীর বহু ইচ্ছা সাধন করিয়াছেন। হে বঙ্গীয় প্রিয় যুবকগণ! আপনারা কি এই কথাতেই তুলিবেন? তাঁহারা কি বাক্য বলে এতাদৃশ সমাজ বিপ্লব করিতে সক্ষম হইয়াছিলেন? প্রাণধান-পূর্বক তলাইয়া দেখুন। কোন বলে মুষা তাদৃশ বিপর্যায় অবস্থা পরম্পরার অবিকলিত ভাব রক্ষা করিয়া বাক্যবল প্রয়োগে সমর্থ হইয়াছিলেন? কোন বলে ইবা অনায়াসে ক্রেশ বস্ত্রের যন্ত্রণা ভোগ করিয়া ছিলেন? কোন বলে শাক্য সিংহ রাজ্য সুখ বিসর্জন দিয়া জ্ঞান আলোচনা ও বাক্যবল প্রয়োগে সমর্থ হইয়াছিলেন? কোন বলে চৈতন্য যগাই মাধাইকে বশীভূত করিতে পারিয়াছিলেন? এই সমস্ত কি বাক্যবল? —না—নীতি বল। এই নীতিবল না থাকিলে তোমার ইবাই বল, মুষাই বল, আর শাক্য সিংহই বল, তাঁহারা অতি সামান্য কার্য্যও করিতে পারিতেন কি না সন্দেহ স্থল। এক্ষণে কি বলিতে চাহ যে নীতিবল স্বতন্ত্র বল নহে, ইহা বাক্যবলের ফল মাত্র? এমন কথা যদি বল, তবে নাচার।

বাক্যবল কেবল নিমিত্তক কারণ মাত্র। বাহুবল নীতিবলের আশ্রয় ব্যতিরেকে কোন মহৎ কার্য্য করিতে পারে না। মনুষ্য শরীরী জীব। তাহার যে রূপ প্রকৃতি তাহাতে বাহুবল, বাক্যবল ও নীতিবল তিনটিই চিরকাল বিদ্যমান থাকিবে। এই তিনের সমবায়ই প্রকৃত বল। তাহা ব্যতিরেকে সামাজিক অত্যাচার নিবারিত হইতে পারে না। বাক্যবলের দ্বারা উপদেশ প্রদান অনুযোগ এবং ক্রন্দন করা যাইতে পারে। এই সকলের দ্বারা কোন ফল উৎপাদন করিতে গেলে বাহুবল ও নীতিবল আবশ্যিক, নচেৎ কেবল অরণ্যে রোদন হইবে মাত্র। আমাদের দেশে বাক্য বলের যত দূর উন্নতি হইয়াছে, তদনুরূপ বাহুবলের নীতিবল পুষ্ট হয় নাই। সুতরাং সেই বাক্যবল দ্বারা কোন কার্য্য হইতেছে না। অনেক পুস্তক পড়িয়াছ, অনেক তত্ত্ব-জ্ঞান মুখস্থ করিয়াছ, বিলক্ষণ বাচালতা হইয়াছে,

কেন কোন কার্য্য করিতে পার না?—বাহুবল ও নীতি বলের অভাব। এই ত গেল সমাজের আভ্যন্তরিক অবস্থা। এখন মনে কর তোমার সমাজ কোন নির্দয় মারাবী পিশাচের হস্তে পড়িয়াছে। তখন তোমার বাক্যবলে কি উপকার করিবে? যতক্ষণ সেই বাক্যবলের তলে বাহুবল থাকিবে, ততক্ষণ তোমার বাক্যবল কথঞ্চিৎ কার্য্যকারী হইবে। আর যতই তোমার বাহুবল হীনতার পরিচয়, প্রকাশ হইতেছে, ততই তোমার বাক্যবল প্রতিকার করা দূরে থাকুক হৃৎখের কারণ হইতেছে। তোমার উপদেশও শুনে না, তোমার অনুযোগের নিরুত্তি হয় না, আর তোমার ক্রন্দনেও দয়া হয় না। তুমি কেবল আপনা আপনি কাঁদিয়া গালে চড়াইয়া মরিতেছ।

অতএব হে বঙ্গীয় যুবকগণ! আপনারা কেবল বাক্যবলের প্রতি ধাবমান হইবেন না, তদনুরূপ বাহুবল ও নীতি বলের উন্নতি ককন। তাহা হইলেই প্রকৃতরূপে বলবান হইবেন। তাহা হইলেই আমাদের দেশের উন্নতি হইবে। নচেৎ আমরা মনুষ্যত্ব লাভ করিতে পারিব না, কেবল নিম্ন ভাগে ফিরিঙ্গি ও উর্দু ভাগে খানসামার বেশধারী এক প্রকার অতি নীচ কন্দ উপযোগী যন্ত্র স্বরূপে থাকিয়া আপনাদিগকে ও বংশাবলিকে উচ্ছিন্ন দিব মাত্র।

বিজ্ঞাপন।

আমার ভ্রাতৃপুত্র শ্রীমান তারক নাথ চট্টোপাধ্যায় চাকুরির জন্য এসেনশোল গিয়াছিল। তথা হইতে ২১ ১০ মাস অহুদ্দেশ হইয়াছে। বয়স ২৫। ২৬ বৎসর। দোহারী, উত্তম শ্যামবর্ণ। হাতের কেনোর উপর একটি কাটার দাগ আছে। কিছু গাওনা ও ইংরাজি বিদ্যা জানে। এ ব্যক্তিকে কেহ সন্ধান করিয়া দিতে পারিলে তাঁহার নিকট চিরবাধিত হইব এবং পারিতোষিক পাওয়ার প্রার্থীকে ১৫ টাকা পারিতোষিক দিব। তারক নাথ ইহা জানিতে পারিলে তৎক্ষণাৎ যেন বাটী আইসে, কারণ তাহার মাতা নিতান্ত কাতর।

২৮এ ভাদ্রে } শ্রীযুক্তির চট্টোপাধ্যায়  
মাং রায়গ্রাম, পোষ্টা পিশা  
৮২ মাল } নলডাঙ্গা জেলা যশোহর।

ডাক্তার হীরলাল ঘোষের মহোদয়  
৪২নং মারপেন টাইন লেন, ন্যাড়া গিঞ্জী,  
কলিকাতা।

বাধক বেদনা এবং পরদল বা রজঃস্রাবের মহোদয় কত শত জ্ব লোক এই কষ্ট দায়ক পীড়া হইতে আরোগ্য হইয়াছে তাহ সখা করা যায় না। বাধক বেদনার ঔষধ ঋতু কালিন একবার মাত্র সেবনে পীড়া আরোগ্য হয়। মূল্য ২ টাকা। পরদল বা রজঃ স্রাবের ঔষধে উভয়বিধ স্রাবেই একবার মাত্র সেবনে আরোগ্য হয়, মূল্য ১ টাকা, উভয় ঔষধের মফসলে ১০ করিয়া পৌকিং লাগবে।

সঞ্জীবনী রস ॥ ইহা দ্বারা সর্ব প্রকার ঘটিত দৌষ, উপদংশ, বাত, ধাতু দৌর্ভল্য, অজীর্ণতা অতি শীঘ্র আশ্চর্য্য প্রতিকার করে ॥ মূল্য প্রতি বোতল ১।০ পৌকিং ১।০।

ডাক্তার হীরলাল ঘোষ এনোপেথি ব্যতীত অবধোত মত উত্তম জানেন। প্রয়োজন হইলে শেখোক্ত মতেও চিকিৎসা করেন। বাঁহারা উৎকট রোগগ্রস্ত হইয়া চিকিৎসায় হতাশাস হইয়াছেন তাহাদিগকে চিকিৎসা করিতে প্রস্তুত আছেন।

ACKNOWLEDGEMENT  
MUFESIL SUBSCRIPTIONS.

	Rs.	As.	P.
H. Beveridge Esq. Rungpore.	10	0	0
U. Sarki Dolie Esq. Shillong	10	0	0
Rangunge Public Library	5	8	0
Babu Ananda Gopal Sen Chittagong	10	0	0
Goluck Chandra Datta Hingulia, Sylhet	10	0	0
Nilmani Chatterjee Cooch Behar	10	0	0
Nitya Gopal Biswas Parna, Dacca	10	0	0
Prosonno Kumar Das Gauipur, Barishal	5	0	0

Babu Mothura Nath Pal Chowdhooary	Baliadanga, Nadiya	10	0	0
Konja Behari Gupta	Matisora, Burdwan	10	0	0
Parbati Charan Bhattacharjee Lalpur,	Rajshaye	10	0	0
Gooru Charan Chatterjee Bera, Pabna		12	0	0
Nil Kanta Bose	Poori	10	0	0
Puambar Sen	Birbhoom	10	0	0
Prosonno Nath Haldar Pairabanda,	Birbhoom	5	0	0
Sri Nath Mittra Pairadanga, Rungpur		5	0	0
Ram Chandra Bose Lucknow		5	0	0
Joggendra Chandra Banerjee Foolari,	Nadiay	10	0	0
Mati Lal Sein Kashida, Dacca		5	8	0
Shama Kant Banerjee Chouddagram,	Tipperah	10	0	0
Kirith Chand Shatia Jungipur		5	8	0
Tnakur Charan Chatterjee Allahabad		2	0	0
Chundra Kumar Naugi Allahabad		10	0	0
Khetra Chandra Mookerjee Allahabad		10	0	0
Peari Mohun Mittra Naukura Barishal		1	8	0
Kshari Lal Rai Dacca		22	0	0
Benwari Lal Rai Shohabad, Berhampur		15	0	0
Mani Lal Mookerjee Benwaribad, Purulia		12	0	0
Pooria Chandra Sirkar Shanihat Korehai		10	0	0
Soorja Kumar Rai Lakhikole Goalanda		10	0	0
Akhoy Kumar Sein Burishal		10	0	0
Gopal Chandra Mookerjee Darbhanga		5	0	0
Krisna Mohan Nag Polubari, Rungpur		12	0	0
Preo Nath Rai Rajapur Dacca		5	8	0
Rajendra Nath Sirkar Koolakana, Hooghli		5	0	0
Hari Mohun Datta Jungipur		10	0	0
Bharat Chandra Suing Kharora, Malda		5	12	0
Protap Chandra Chatterjee Gya		10	0	0
Bepm Behari Shama Balghata	Moorshidabad	5	0	0
Parbati Charan Das Poornea		10	0	0
Eshan Chandra Shing Medinipur		10	0	0
Jolodhar Sha Amla, Manikganj		10	0	0
Mothu Shoodan Ghosal Chowra, Dinajpur		10	0	0
Joggendra Naryan Choudhoory	Roopshi, Dhoobri	10	0	0
Brojo Kant Rai Choudhoory	Kalashkati, Bakergange	10	0	0
Dwarka Nath Chuckerbati Katak		10	0	0
Boroda Snanker Goopta Bianga, Faridpur		5	8	0
Boykant Lal Das Moolia, Maldna		5	0	0
Tara Prosonno Rai Behea		6	0	0
Chundra Nath Ghosal Pankhabari		5	0	0
Ambica Charan Chatterjee Saidpur,	Rungpur	5	0	0
Nobin Chandra Dey Hilli, Rungpur		10	0	0
Kali Charan Taratuar Santipur		5	8	0
Gooru Das Sein Baulah		10	0	0
Krisna Chandra Choudhoory Setakundu,	Chittagong	10	0	0
Beni Madhu Moostafi Shilligooi		10	0	0
Chundra Kumar Mookerjee Moonshigunaj		10	0	0
Chakri Lal Rai Chakdigui		10	0	0
Akhoy Kant Lahoori Kalepur, Mymensingh		22	0	0
Shosun Bausun Choudhoory Shamgunj	Rungpur	10	0	0
Joggia Ram Shoodadar Shillong		10	0	0
Sri Gobinda Choudhoory Tantiband, Pabna		20	0	0
Mothoo Sudan Rai Choudhoory Koondi	Rungpur	10	0	0
Sripati Mookerjee Debrugur		10	0	0
Nimai Charan Chatterjee Debrugur		5	0	0
Hem Chandra Banerjee Misripokhra	Beneras	10	0	0
Dole Gobinda Shing Bankipur		10	0	0
Mohadeb Nand Santipur		10	0	0
Jannajoy Dewan Chittagong		10	0	0
Kali Nath Dey Comilla		10	0	0
Eshan Chandra Ghosal Moheshrakha		11	0	0
Krisna Naryan Sein Panchodna, Dacca		15	0	0
Gopal Chandra Samel Beneras		10	0	0
Joy Gopal Rakhit Gowhati		10	0	0
Ananda Kumar Shurbadhikari Ranaghat		10	0	0
Krisna Dhan Banerjee Korimpur Koochtea		10	0	0
Mohendra Nath Goose Cuckri Station,	Lucknow	2	0	0
Mangal Ghakut and Ram Lal Ram Dhoolian	Pakoor	10	0	0
Eshan Chandra Bakshi Dhoobri		4	0	0
Pooria Chandra Ghose Monghyr		5	8	0
Dwarka Nath Misser Chandanpore,	Chaudooria	10	0	0
Nanda Kumar Ghose Tarragunge, Jessore		10	0	0
Russick Laul Rai Soopore, Bulpore		10	0	0
Mati Laul Haldar Toekvai Darjeeling		10	0	0
Bhoojah Sing, Azingunge		10	0	0
Koylash Chandra Chatterji Gowhaty		10	0	0
Romoni Mohun Chowdhry Roy Bahadoor	Tuswandur Rungpore	10	00	
Benode Beharee Sing Jogodhari,	Moorshidabad	12	0	0
Apurva Krishna Paul Mokama		5	8	0
Rangati Moustaffi Dinapore		5	8	0
Srimti Bama Soondaree Choudhiranee Poorail	Dacca	20	0	0
Seoy. Baridi School, Dacca		10	0	0
Moonshi Heshatoolla, Bankura		10	0	0
Mohiruddin, Gowhati		10	0	0
Hossen Ali Peergacha Mymensingh		10	0	0
Rajabali, Rungpur		10	0	0
Khodabaksh, Mohiradoon Gazipur		10	0	0
Habiollah Kurigram, Dacca		5	8	0
Mahomed Bodialum Chittagong		1	4	0
Said M. yzumali Gouranshabibi, Manbhoom		5	0	0
Khoyratoli, Khorian Purniya		8	0	0
Tussodduk Hossein, Nitpur, Dinajpur		10	0	0
Jomir Buksh Palubari, Rungpur		5	8	0
Shoberati Biswas Jungipur		7	0	0
Abdool Aziz De-brughnr		5	8	0
Deanutoollah Chowdhorsy Shirti,	Pauchbibi, Bogra	10	0	0
Kossimuddin Mahomed Phansidewa,	Jalpaiguri	10	0	0
Sayad Khadem Hossein Garmandaran,	Burdwan	5	0	0
Shaik Nujooddeen Shibsagore		5	0	0
Seery Seetabuldee N. Club Nagpore		5	0	0
Naayan Rav Appajirao Inamdar Esqr.,	Belgam	5	0	0
Krishnaji Vithal Shivekari Esqr., Koolahapore		5	0	0
G. N. Krishna Rao Esqr., Koolahapore		2	8	0
Gopal Narayan Phadkey Esqr., Poona		5	0	0
S. N. Pandit Esqr., Rajot		5	0	0
Durgarm Ghelabnai Hindia Esqr., Mummad		5	0	0
Shrivallable Bhagvanji Esqr., Rjkot		5	0	0

এই পত্রিকা কলিকাতা, বাগবাজার আনন্দ চন্দ্র চট্টোপাধ্যায় গাল ২নং বাটী হইতে প্রতি বৃহস্পতিবার ত্রৈমাসিক দ্বারা প্রকাশিত হয়।